

BOLETIN INFORMATIVO DE SAN JUAN BUTLLETI INFORMATIU DE SANT JOAN

AÑO VI -- NUMERO 62



San Juan -- Octubre 1987



ASOCIACION CULTURAL LLOIXA
Dirección postal: Apd^a correos n.º 13



EL EX-ALCALDE DE SANT JOAN VICENT BAEZA

ENTREVISTA A VICENT BAEZA I CARDONA

Pregunta: Vicent Baeza va contribuir a donar la majoria absoluta al PSOE en les anteriors eleccions municipals. ¿Per què Vicent Baeza ha estat exclòs de les llistes del PSOE aquesta volta?

Resposta: Vicent Baeza no ha estat, diguem, exclòs de la llista del PSOE, sinó que Vicent Baeza ha considerat que no deu d'anar en aquesta llista del partit socialista en aquestes eleccions.

P.-: ¿I per què pensa que no devia anar?

R.-: Be, qüestions personals, quatre anys són molts anys i penses en un moment determinat que ja per continuar deu haver un equip de treball coordinat i en principi, puix no es va arribar a uns plantejaments clars en quan a eixe equip. I, aleshores, Vicent Baeza, cansat ja de estar quatre anys al front de l'ajuntament va considerar que el més prudent era passar a una segona fase i retirar-se provisionalment del càrrec públic.

P.-: ¿Fins a quien punt és cert que una part de la agrupació local t'ha estat acosant continuament tant des de fora com dins de l'ajuntament?

R.-: Realment això està interrelacio-

nat una mica amb lo de la pregunta anterior. Tin en compte que Vicent Baeza planteja, com a militant socialista, en una assemblea un criteri per elaborar unes llistes. Eixe criteri, en principi va recolzar per un grup de companys de la mateixa agrupació, però bo, hi ha una assemblea on no triu, per dir-ho així, per majoria els criteris d'un grup de companys i com hi ha que acceptar les majories, puix s'accepten i Santes Pasquès. El que entenem es que hi ha que ser respectuosos en eixes majories i són elles les encarregades de portar avant el plantejament del partit. Concretament a la pregunta de si he estat o no he estat acusat... bo, el que si és cert, i això és públic, vull dir, jo mai en aquets quatre anys he fet mai cap declaració d'aquest tipus, però el que si és cert perquè es públic i notori i molts companys s'han encarregat de dir-ho, es que els mals, tots els mals de l'ajuntament, un grup de companys els ha plantejat a l'alcalde com fracassos o errors de la alcaldia. Jo entenc que això no es així. Entenc que els errors tots els tenim que assumir i lògicament l'alcalde deu d'assumir tots

NOTICIARIO

- ◆ *Monseñor Tarancón, en San Juan.*
- ◆ *Amparo Escrivá, premio de pintura.*
- ◆ *Ovni en nuestras calles.*
- ◆ *Primer Pleno de la Corporación Municipal.*
- ◆ *Presentación del libro y cartel de Fiestas.*
- ◆ *El juego de pelota en San Juan.*

EDITORIAL

En el número anterior de **Lloixa** aparecía una carta firmada por Antonio Jiménez, Izquierda Unida, con el título de Los Reverendos que fue motivo de una interesante polémica en los diarios provinciales entre D. José Cañones y D. Casto Torregrosa. A pesar de que nuestro boletín "provocó" las manifestaciones de nuestros ilustres vecinos que han animado el ambiente veraniego local, en esta redacción no se ha recibido una sola línea para que nuestros lectores pudieran conocer, desde estas páginas, las opiniones suscitadas por el escrito de A. Jiménez.

No está en nuestro ánimo entrar en polémicas sobre temas eclesiásticos, pero queremos dejar bien claras dos cosas:

1ª.-Lloixa no es responsable de escritos que aparecen firmados en sus páginas, como hemos dicho otras veces.

2ª.- De ningún modo podemos estar de acuerdo con D. José Cañones en lo que escribe en el párrafo segundo de su carta a Información del 18-8-87, por lo que invitamos a que explique a nuestros lectores su afirmación sobre la relación entre el contenido de la susodicha carta de A. Jiménez y la "revista que lo ha publicado".

Asociación Cultural LLOIXA.

ENTREVISTA A VICENT BAEZA I CARDONA

... viene de PORTADA

els errors de tot un grup municipal perquè això es el, diguem que en un principi, cap representatiu d'eixe grup. Jo assumiré tots els errors del grup però no assumiré mai errors d'altres com errors personals.

P.-: Llavors, ¿que tenen contra tu certs membres del PSOE local o que té Vicent Baeza en contra d'ells?

R.-: El que ells tenen contra mi no ho se, possiblement... entenc que en el fons és un problema no de caire marcadament polític sinó que es un problema de personalismes o de qüestions personals que si dissortadament puix s'han portat a un pla polític i han portat a enfrontaments i es volen donar un caire polític a coses que són estrictament personals, o siga, de simpaties o no simpaties, i això d'alguna forma va mermant les relacions entre les persones que no pas entre les persones i les organitzacions.

P.-: Per a molta gent es real la existència (o existia) d'un tàndem Vicent-Baeza- Paco Seva. ¿Es cert aquest casament polític, i en tot cas, per que Paco Seva si entra en les llistes?

R.-: El fet de que entre a les llistes jo crec que el tindreu que preguntar a Paco Seva. No es cert que haja hagut un tàndem Vicent Baeza- Paco Seva, el que si es cert es que quan se va a entrar a l'ajuntament havien dues persones que havien estat abans, una era Joaquín Sevilla, l'altra Paco Seva. I jo com a alcalde, puix tenia la obligació de començar a organitzar a tots els companys i tenia la obligació fonamental de coordinar a tots el companys i, lògicament te tens que recolzar en aquells companys que tenen més experiència en, diguem, la tasca política diària d'un ajuntament. En aquest cas el que està ben clar es que Paco Seva ha sigut en la primera legislatura democràtica portaveu del grup socialista en la Diputació, també ho era en aquesta i era la persona que més experiència tenia dins del tema de funcionament d'un ajuntament. I Vicent Baeza el que va fer va ser aprofitar l'experiència d'aquesta persona. Si això se interpreta, o alguns volen interpretar, com un tàndem, això no es així, bo si ho volen interpretar com un tàndem, serà un tàndem, però lo que és realment es un joc d'aprofitar lo que tens i lo que en principi es més positiu d'entrada, després les coses van funcionant. Ara, si lo que volen plantejar es que Vicent Baeza es un home de Paco Seva o Paco Seva es un home de Vicent Baeza jo pense que això es simplement que a nivell personal cada u té les seues amistats i a nivell polític es qüestió d'anar defensat les línies a seguir amb les persones que tens més capacitades en qualsevol moment.

P.-: La següent pregunta era precisament si anaves ha deixar el partit o no... has dit que no, ¿per que?

R.-: Tots saben que Vicent Baeza fa quatre anys que és militant socialista, d'una mica abans de les eleccions. Jo em vaig comprometre amb la assemblea de Sant Joan a estar quatre anys dins de la llista municipal, tant si es guanyava comsi es perdia. Es va guanyar i durant quatre anys he mantingut el meu compromís moral i personal amb l'agrupació que en el seu moment, quasi per unanimitat, va confiar amb mi per anar de cap de llista. També es cert que vaig dir que passats eixos quatre anys em replantejaria la qüestió i que no garantia en absolut el tornar a repetir. Es dir, que Vicent Baeza no haja encapçalat la llista no es tema de fa sis mesos, sinó que és parlat i enraonat des de fa quatre anys. Un altra qüestió és que la gent pense que algú quan diu unes coses, després ho pensa i s'ho torna a repensar..., es dir, si jo ja fa quatre anys vaig dir que no pensava anar una segona legislatura i que lo que havia era que anar buscant persones per constituir una nove llista electoral, si algun company ha pensat que Vicent Baeza li tendria molt aplego al silló i una volta ha sigut alcalde puix es decidiria del que va dir, lamentable dir que no és així els que s'han equivocat en un principi són ells.

P.-: Burillo deu / PSOE quatre. ¿Ho esperaves?

R.-: Realment no... realment no ho esperava... M'ha sorprès realment, jo pensava que aquest seria un ajuntament de majories minoritaries...o minories majoritaries. Realment eixe...diguem, número de concejals del CDS o de Paco Burillo, com has dit, realment m'ha sorprès.

P.-: Con a responsable de la gestió municipal dels últims quatre anys, ¿admeteixes algun grau de culpabilitat en aquest enfonsament del PSOE?

R.-: Jo ja he dit que assumis els errors que s'hagen comés en aquest quatre anys, però no crec que siga determinant la gestió municipal en el enfonsament, com tu dius, de llista municipal en els eleccions.

P.-: Si no ha sigut la gestió municipal ¿es pot fer alguna...?

R.-: Bo, es una qüestió d'estratègies. Jo pense que és una qüestió que poden ser estratègies de campanya. Una campanya mal plantejada, mal planificada o bo, jo mantinc la tessi des de fa molt de temps de que Sant Joan encara que està fent-se gran, encara que tenim 12.000 habitants continua sent y gracias i per molt anys que continue sent així, continua sent un poble on les persones ens coneixem, i per sort o per desgràcia es vota a les persones en unes municipals.

...En un porcentage important, lògicament les sigles porten uns vots.

P.-: A Francisco Burillo has tingut quatre anys per conèixer-lo, i me imagine que a fons, ¿que penses de la seua forma de fer i de ser en política?

R.-: L'he conegut fonamentalment en una parcel·la, diguem-ne, en la qual, Paco Burillo com a concejal estava en la oposició. Si que puc dir que un porcentage molt important dels acords de l'ajuntament han sigut per unanimitat, diguem negociats o be no ha hagut alternativa per negociar, i ahí es on jo en recolze en dir que hem fet coses ben fetes o al menys els hem fet be o mitjanament be, perquè tothom els ha recolzat. A Paco Burillo com a alcalde, realment no el conec. No el conec per una senzilla raó: quan ell va ser alcalde en èpoques anteriors, doncs jo estava fora, o be estava fent la mili o be no estava molt vinculat al funcionament municipal, i per lo tant, no se lo que pot fer. Jo pense que hi ha de donar-li per, principi, un vot de confiança, donar-li els dies necessaris per que manifeste ideològicament el que representa eixe partit del qual ell forma part i és el



UN MOMENTO DE LA ENTREVISTA
CON VICENT BAEZA EN SU PATIO

cap visible, que es definisca i una volta ho faça, podrem enjudiciar una miqueta la seua actuació. A nivells personals, jo pense que no es deu jutjar mai, o al menys en principi les actuacions de les persones encara que parega una redundància de les persones quan esten dins d'una organització.

P.-: Sembla que en aquestes eleccions la totalitat de llistes presentades mancaven de veritaders programes de govern i que els nostres polítics s'han limitat a dir alló del "formem un bon equip, serem els millors, voteu-nos" i poca cosa més. ¿Que en penses tu d'això?

R.-: Mira, jo d'unes eleccions municipals pense dues coses fonamentals. Una, que hi ha que guanyarles, perquè tothom que es presente, es presenta per guanyar. I per guanyar hi ha que tindre una llista, una serie de noms atractius per l'electorat, tot això, lògicament, arropat per uns..., no per actes de fe, perquè els actes de fe cadascú se'ls monta quan vol, quan li interessa o com pensa, sinó per un bagatge. Però no ens equivoquem, estem parlant de Sant Joan, estem parlant, com he dit abans, del nostre poble on la gent ens coneixem i fonamentalment es voten talents, es voten formes de ser i formes de pensar i aleshores, i reprenent una mica el tema, hi ha una part que es guanyar i per a això es necessiten uns noms, i una volta que has guanyat has de governar i es necessiten també uns noms. La conjunció d'eixes dues coses, arregar vots i persones capacitades per governar un ajuntament es l'ideal de tots els grups que es presenten. Tot això està molt be, això és important, però fonamentalment, es tracta de tindre els criteris molt clars de que es el que penses fer, com es penses fer i de quina manera es pensa fer si es guanya. I una volta has aconseguit guanyar tens que analitzar amb quins mitjans comptes per poder portar avant el que tu t'has plantejat i comunicar-li a la

A PRIMERA PLANA

gen que pots arribar a la gent perquè això és el que tens. Això podem dir que es diu programa i que això és el que has de comunicar-li a la gent però no ens equivoquem, la gent en unes municipals com Sant Joan vota en un percentatge X al programa, en un altre percentatge Y a la gent i un altre percentatge Z no els vota a uns i els vota als altres a lo millor per fotre.

P.-: De tota manera al que em referia jo en la pregunta es que els programes eren de ma i no havien programes solids, no pareixia haver treballs solids darrere els programes.

R.-: Et dic una cosa. En el 83, quan es va muntar el programa electoral el que si és cert és que com a impacte, com a idea de comunicar-li a la gent es fan uns prospectes de mà, uns pamflets on es posa "farem allò, farem lo altre" o "continuarem per aquí" o "continuarem per allà", o "trencarem açò" o "començarem d'aquesta forma". Però el que si que et puc dir es que en aquella experiència en concret, darrer d'això, si que havia un suport, i era un suport mitjanament estudiat, per gent moltes voltes que no havia estat en la tasca municipal, com era jo, però quasi que havien analitzat inicialment els pros i els contres de cada una de les coses que s'havien fet i ahí estaven els dossiers fets, els estudis fets, ¿que fan els partits?, bo, jo recorde que a mitjan campanya electoral comentant un dia prenent un café amb un amic, no cocialista, ell em deia "be, si agarrem tots els programes, tant el programade u con el programe de l'altre, els podem acceptar tots, realment són molts pareguts o quan tots tirats pel mateix patró, el tema es qui va a portar-los a terme i quin és el talant i quina es la forma de portar-lo avant. ¿Per que?, perquè en aquest poble encara ens manquen moltes coses i eixes coses mínimes les tenen que cobrir tots, des de un punt a l'altre punt, diguem, de l'espectre electoral i a partir de ahí n'hi ha una sèrie de qüestions fonamentals o primordials que cada u les considera més o menys prioritàries però hi ha lògicament uns mínims que deuen ser cuberts per tots.

P.-: Vicent Baeza i Cardona, alcalde de 1983 a 1987. ¿Ho tornaries a fer? ¿Ho tornars a fer?

R.-: (Pausa) Amb permís de la meua família ja dic que si, asumeix aquets quatre anys, per a mi ha sigut una experiència positiva. Tornaria a repetir-ho del 83 al 87. Però com em deia un altre ex-alcalde "Bienvenido al club, eixa es una assignatura que tindrem aprovada". No ho se jo si aprovada o suspesa, lo quasi es segur es que no m'apeteix molt tornar a repetir l'experiència.

P.-: Doncs, no ho tornars a fer?

R.-: En principi, no. Com a cap de llista en principi no.

P.-: Que es allò que més satisfacció t'ha donat i que el que més t'ha dolgut?

R.-: Lo que més satisfacció m'ha donat de ser alcalde, jo crec que fonamentalment el moment en que la gent va confiar amb tu, i això es quelcom que no s'oblida fàcilment, te marca, i permiteix-me la presunció de dir que com hesigut alclade del meu poble, que es una cosa important, ser alcalde del teu poble. Eixa possiblement siga la màxima satisfacció, el haver en un moment determinat un percentatge de gent del teu poble que confia amb tu o en la llista on tu estàs, però fonamentalment amb una persona determinada i el recolzament que m'ha donat a vegades la gent al carrer en moments en que les coses no anavan massa bé.

I lo més desagradable es sempre, eixa cosa que penses que pots fer, que deus fer, pero que no pots fer o no arribes a fer mai, per mil circumstancies, i sobretot quan la gent ve amb problemes personals, te vincules a elles i no lis pots resoldre, per a mi es el més desagradable que m'ha passat en aquest quatre anys, problemes de tipus personals, importants, que moltes voltes no pots donar-lis solucions, però si els vius i te vincules a ells i no pots solucionar-los. Eixe es el problema, la manca de diners, per poder menjar en alguns casos, problemes de resoldre-li un problema a un fill, a un pare o a una mare, eixe és el problema, lo que més m'ha dolgut.

P.-: Vicent, sincerament, que has tre en clar de tota aquesta cosa de la política municipal?

R.-: El que he tret en clar es una cosa, que fins ara la política municipal la monten entre 4 o 5, això no deu ser així, tenim que renovar el personal i m'agradaria fonamentalment que el 12.000 habitants de Sant Joan el passaren per l'Ajuntament, i se vincularen a eixe ajuntament no sols per dir que mal ho fa l'alcalde o el concejal, o els manca això o l'altre, sinó simplement per a dir: "aquest és el nostre ajuntament, i ho podem fer si tots volem fer-ho".

Eixe carrer que està brut moltes voltes perquè la gent no es preocupa de no tirar els paperets, les borses de brossa que es deixen un dia que saben que no van a passar a arreplegar les escombreries, i després són capaços d'anar i dir: "Escolta, es que tinc la porta de ma casa molt bruta". Es a dir el que si he tret molt clar es que l'ajuntament es un gran desconegut. Per a mi ho era. I que necessitem molta educació cívica, encara que siga una frase feta, vincular-nos a nosaltres mateixa, si volem continuar sent poble o volem continuar dient-nos personas. No tenim que alçar el muscle, tenim que continuar preocupant-nos dels problemes de cada dia i els nostres fills, del nostre poble, vaja.

Continuar treballant pel nostre poble, això està més clar que l'aigua.

P.-: Vols dir alguna cosa més?

R.-: Bo, com està de moda, doncs agrair-li a la gent aquest quatre anys, fonamentalment a tots, encara que m'agradaria recalcar, a tots, en el sentit de que als que m'han criticat els ho agraiu si han vingut a dir-me-ho. Aquells que m'han criticat amagant-se per a que no m'enterara, els tinc que dir que l'alcalde s'entera de les critiques de la gent. I que siguen una miqueta més valents aquestes persones en concret i vagen directament a intentar resoldre el seu problema i no desde la barra d'un bar, des d'una carniceria, des de un lloc de verdura, o des de el mercat, que ho diguem clarament peque estaran ajudant a que el poble vaja avant.

I en general, donar-li les gracies a tot el poble de Sant Joan per aguantar-me quatre anys.

Josep Rafael Pastor

SUMARIO

Págs.

A PRIMERA PLANA

Editorial.

Entrevista con Vicent Baeza. 1-3

VIDA MUNICIPAL

Primer Pleno de la nueva Corporación.

Debate.

Estado de Obras.

Cronica de dues nits d'Agost.

Les Penyes.

Fiestas.

Visita de Monseñor Tarancón.

De las Fiestas de Fabraquer. 4-10

EL CORREU

11-12

COL.LABORACIONS

Els Furs. 13-15

PAGINES CULTURALS

El conte D'Isidre.

El Santperet.

Arboles.

Flores y Frutos.

Repás a la Historia. 16-21

LLOIXA DESTRELLATAT

23

SANTJOANERS

24

El Boletín "LLOIXA" no comparte necesariamente las opiniones que se vierten en él. La responsabilidad es exclusiva de los firmantes.

EDITA: A.C. Lloixa.

Dep. Legal.: A-46-1987

PLE MUNICIPAL

PLENO DEL 15 DE JULIO

Dió comienzo el primer Pleno funcional de la nueva Corporación, destacando dos aspectos: se comenzó a la hora en punto y con bastantes ciudadanos a presenciarlo (había gente hasta de pié). Buen comienzo. Hubo una ausencia por parte del grupo CDS. Lo dado cuenta y aprobado fueron los puntos siguientes:

TOMA DE POSESION DE D. GUILLERMO IVORRA SALA COMO MIEMBRO DE LA CORPORACION.- Tomó posesión el mencionado munícipe ya que en el Pleno de Constitución estuvo ausente por motivos académicos.

DAR CUENTA CONSTITUCION DE LA COMISION MUNICIPAL DE GOBIERNO.- La composición queda integrada por los siguientes miembros: El Alcalde que la preside y los concejales: Antonio Saez López, Simón García Mellado y Ramón A. Ripoll Pérez por C.D.S.; Guillermo Ivorra Sala por A.P.; M^a Carmen Pastor Sogorb por I.U.

El Grupo Socialista rehusó la oferta del Sr. Alcalde, basándose, según su portavoz, en que *"consideramos que el grupo mayoritario tiene el derecho y deber de gobernar"*; *"el PSOE va a hacer una oposición constructiva, apoyando en todo aquello que coincida con nuestro programa"*; *"La responsabilidad de gobierno es del grupo mayoritario"*.

Como contestación a la tesis del grupo Socialista el Sr. Alcalde contestó lo siguiente: *"Lamento muchísimo la decisión del grupo socialista. Si alguna vez están dispuestos a retomar y cambiar su decisión, las áreas que se le ofrecen están a su disposición. Igualmente agradezco a AP e IU su integración en la Comisión de Gobierno"*.

DAR CUENTA DEL NOMBRAMIENTO DE TENIENTES DE ALCALDE.

Las tenencias de alcaldía han correspondido a: Antonio Saez López y Simón García Mellado.

DAR CUENTA NOMBRAMIENTO DE DELEGACIONES DE SERVICIOS Y SEÑALAMIENTO DE COMPETENCIAS RESPECTIVAS

Las delegaciones han recaído en los siguientes municipios:

INTERIOR.- Francisco Burillo Reyes.

URBANISMO Y OBRAS.- Antonio Saez López.

HACIENDA.- Simón García Mellado.

SANIDAD Y MATADERO.- Modesto Baeza Martínez.

GESTION SOCIAL Y TERCERA EDAD.- José Escoda Sala.

EDUCACION Y RELACIONES JUVENILES.- José C. Cerdán Molina.

CULTURA Y FIESTAS.- Fernando Martínez Ruiz.

DEPORTES.- Joaquín Cánovas Arias.

RELACIONES VECINALES, SANEAMIENTO Y MEDIO AMBIENTE

Ramón A. Ripoll Pérez.

TRAFICO.- Guillermo Ivorra Sala.

PATRIMONIO.- Manuel Aracil Llorens.

MERCADO.- M^a Carmen Pastor Sogorb.

PARQUES Y JARDINES.- Fernando Ruiz Caturla

DEBATE

El Grupo Socialista argumentó las mismas posiciones que en el nombramiento de la Comisión de Gobierno con estas palabras: *"la responsabilidad de gobierno es absoluta de la mayoría. Ejecución y control de esa ejecución no pueden ni deben mezclarse. Tenemos un programa y por el cual se irán presentando mociones"*. Se abrió un pequeño pero interesante debate, por el cual quedaba plasmada la política a seguir y hacer en el Ayuntamiento. Resumamos las intervenciones:

BURILLO.- "No aprecio esa responsabilidad; Vdes. han estado gobernando cuatro años, ofrecieron responsabilidades, las asumimos y colaboramos en la medida que pudimos y nos dejaron..."

M^a CARMEN PASTOR.- "Una puntualización. El aceptar la responsabilidad de área es por fidelidad a nuestro compromiso plasmado en el programa en un sentido de participar o dar participación, y esta participación no significa ni pacto ni claudicación".

BURILLO.- "No he tratado que se sienta obligada a nuestro programa".

M. ARACIL.- "Parece ser, según García Valero, que hay oposición de primera y de segunda. Vamos a aceptar las concejalias y hacer nuestra labor como oposición".

BURILLO.- "Todos representamos a una parte del electorado..."

GARCIA VALERO.- "Bajo ningún aspecto hemos manifestado categorías de oposición. Todos lo hacemos pensando en lo mejor para el pueblo. Con respecto a la anterior Corporación, el número de concejales no era el mismo. La oposición que nosotros haremos redundará en beneficio del Pueblo. En las organizaciones modernas se separan las funciones".

BURILLO.- "Se ha excedido en su palabra que, yo se lo he admitido.

Nuestro punto de vista no es mirarlo desde un punto europeo, lo miramos desde nuestro pueblo".

G. IVORRA.- "Las gracias por la delegación que se nos ha ofrecido..."

Crítica solo habrá una, si a la hora de hacer una labor se dota o no de los medios necesarios para ello..."

BURILLO.- "Para concluir. Tráfico es una buena delegación. Yo preguntaría, si todas son necesarias ¿cuál es mala?".

PROPUESTA DE DELEGACION DE ATRIBUCIONES DEL PLENO A LA COMISION DE GOBIERNO.-

Se aprobó por unanimidad.

PROPUESTA DE DELEGACION DE COMISIONES INFORMATIVAS Y COMPETENCIAS RESPECTIVAS.-

Quedaron constituídas por:

COMISION DE HACIENDA

Presidente.- Simón García Mellado.

Vocales: Modesto Baeza Martínez

Joaquín Cánovas Arias

José Escoda Sala

Guillermo Ivorra Sala

M^a Carmen Pastor Sogorb

Pablo García Valero.

COMISION DE URBANISMO

Presidente: Antonio Saez López.

Vocales: José Escoda Sala

Simón García Mellado

Fernando Ruiz Caturla

Guillermo Ivorra Sala

M^a Carmen Pastor Sogorb

Salvador Burgos Carbonell.

COMISION DE FOMENTO E INICIATIVAS

Presidente: José C. Cerdán Molina.

Vocales: Joaquín Cánovas Arias

Fernando Martínez Ruiz

Ramón Ripoll Pérez

Julián Lafuente Lafuente

Manuel Aracil Llorens

M^a Carmen Pastor Sogorb.

(Como es lógico) Se aprobó por unanimidad... Y no hubo más. Esperemos al siguiente.

José García Ruiz

VIDA MUNICIPAL

SI LI ES D'INTERES

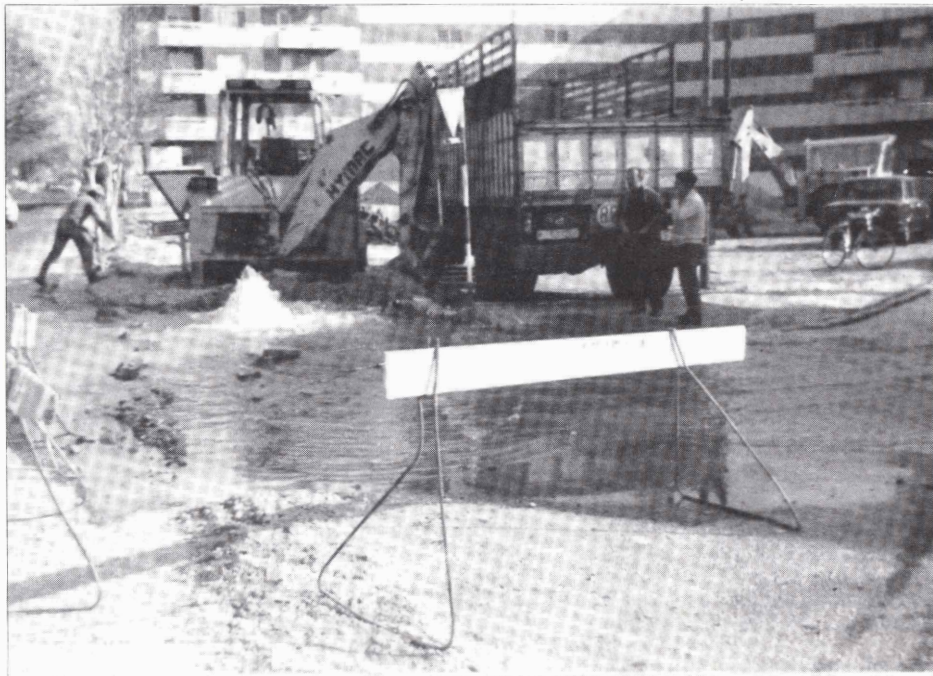
El Llogaret

ESTADO DE OBRAS

No hay más que asomarse a la terraza o darse un paseo por los alrededores de la villa para percatarse del hecho: a Oriente, La Moleta, L'Era de Sant Joan, Residencial Benidorm, Las Hiedras... a Norte, Terracota, Las Jacarandas, Les Acacies... a Meridión, al otro lado de la carretera, la imponente mole de hormigón del hospital clínico, naves industriales, urbanizaciones, viviendas unifamiliares... a Poniente, el Complejo Rajoletes... Una cruz mecánica de anchos móviles brazos, majestuoso signo de la nueva religión tecnológica, preside las obras que acaban con los olivos y con los algarrubos, con los almendros familiares

cent, Sant Joan, Mutxamel y El Campeño formen una sola urbe.

Mientras tanto, se ha vallado otro solar. Ruido de bulldozer que acomete pertinaz contra las tupidas raíces de la palmera solitaria, señora del huerto señorial; humo de los inservibles enseres familiares. Un cartel multicolor ya anuncia con dos años de antelación, las atractivas condiciones de la obra. Es la hora del almuerzo. Un operario sudoroso y con andar cansino, viene del cercano supermercado con una botella de cerveza fresca en la mano, ajeno a los intereses de quienes le pagan cada sábado y tienen en sus manos la posibilidad de mo-



UNA VIVA IMAGEN

y con las antiguas y majestuosas casonas y nos traen los chalés adosados, los bungalows, los complejos residenciales con barbacoa, césped, piscina y feroces perros guardianes.

La clase media alicantina se apresta en tropel a abandonar sus ruidosos pisos urbanos y a tomar posesión del nuevo paraíso residencial que campo parece y pueblo no es, a golpe de talonario y de cómodos plazos hipotecarios. Mírenlos: matrimonios jóvenes con pocos niños, sonrientes cada sábado tarde al ver como crece su futuro nido que les espera ya tras la verja metálica. Toman medidas, consultan revistas especializadas, se atreven a diseñar muebles, movilizan batallones de fontaneros, pintores, cristaleros, carpinteros y sueñan, sueñan con el edén.

Avanza sin desmayo este monstruo voraz de la construcción. Sólo la clara visión de nuestros políticos y urbanistas reflejada en el galimatías de los planes de ordenación urbana, tal vez logre adivinar qué será de nuestra huerta hasta el día no muy lejano en que Alacant, Sant Vi-

dificar las estadísticas de empleo y de romper los paisajes.

X. Miralles.

Y. Buades.

TELEFONOS DE UTILIDAD



HIDROELECTRICA	565.34.42
BOMBEROS	522.90.80
GUARDIA CIVIL	565.32.32
AYUNTAMIENTO	565.32.45
POLIDEPORTIVO	565.58.49
CONSULTORIO S.S.	565.37.66
SEG. SOC.(ALICANTE)	524.76.50
CORREOS	565.33.68
TAXIS (JAIME I)	565.70.19
POLICIA MUNICIPAL	565.60.52
JUZGADO DE PAZ	565.21.16

UN OVNI

EN LA CALLE AMOROS

A las 22'30 del día 30 de julio vieron aparecer algunos vecinos de la calle de Manuel Amorós - y digo algunos porque la mayoría estaban ya en la cama-, un extraño objeto que, surcando los aires, iba dejando tras sí una estela chisporroteante a modo de cometa. Pasó por encima de las casitas nuevas en dirección norte-sur, yendo a chocar sobre el toldo del piso tercero en el número cuatro. En este instante explotó, y sin dejar de despedir fuego cayó al piso segundo sin que llegara a prender el fuego en ninguna de las viviendas; el vecino del segundo lo desprendió de su antena de televisión donde se había enganchado, yendo a caer encima de un automóvil, por lo cual el hombre, bajó a la calle para apartarlo del vehículo y evitar así un posible incendio. Cuando estaba apagado y viendo que se trataba de un paracaídas de fabricación casera y de los que se usan en pirotecnia, lo arrojó a un descampado.

FRANCISCO ESPINOS, S. L.



AGENCIA OFICIAL

PEUGEOT TALBOT

EXPOSICION VENTA y TALLERES

Ctra. Valencia, Km 89

Teléfonos: 565 34 92 - 565 72 61

SAN JUAN DE ALICANTE

VIDA MUNICIPAL

SI LI ES D'INTERES

CRONICA DE DUES NITS D'AGOST

(*)"Senyor, paraules hi ha que no han resposta, emperò, senyor, jo us jur per aquell sant orde de cavalleria que jo, indigne, rebí lo dia de Nostra Senyora d'Agost..."

"Tirant lo Blanch, capítol LVII

"E lo dia de la Nostra Senyora d'Agost lo rei convidà a Felip e a tots los e ambaixadors; e del regne tots aquells que tenien titol..."

Tirant lo Blanch, capítol CIX

Cinc-cents anys després, no per a rebre ordens de cavalleria, ni convidats a la taula amb prínceps, ambaixadors i altres títols, els comerciants de Sant Joan ens reuniren a l'Ajuntament el dilluns 10 d'Agost per conèixer la nostra situació davant el fet de l'obertura de PRYCA el dia de la Mare de Déu d'Agost. No anaven per defensar data que Joan Martorell tant axalçà al seu Tirant. Confessem que els nostres assumptes eren d'aquesta terra.

El saló de sessions era ple, per primera vegada els comerciants ens reunien al poble per parlar dels nostres problemes. Ja per això valia la pena, malgrat que no tragueren res en clar.

La reunió pressidida per l'alcalde i la concejala de mercat, començà amb la queixa dels comerciants: "Si a nosaltres s'ens obliga a acatar un horari, ¿per que a les grans superfícies no? Que tenen ells que no tinguem nosaltres?". Evidentment diners.

Francisco Burillo ens digué que si obria PRYCA també podien obrir nosaltres, que teniem aquesta llibertat. Li contestaren que no volíem obrir un dia de festa, que el desitjaven era que es respetaren els dies festius.

Vista la nostra protesta i la nostra exigència, l'alcalde ens digué que aquell matí havia trucat a la Conselleria i lo asseguraren que ell tenia competència plena per fer i desfer. Aleshores afirmà que no donaria el permís d'obertura i si malgrat tot obria el dissabte, enviaria a les forces d'ordre públic per tancar-lo i pasaria les sancions oportunes.

Donaren per acabada la reunió amb una mica d'esperança.

El dijous 13 de nou eran convocats al saló de plens. Aquesta vegada l'alcalde acompanyat per Don José Manuel Montesinos, cap de la Conselleria de Comerç a Alacant, que venia per informar-nos. Les primeres paraules de l'alcalde trencaren les esperances de la nit del dilluns. Si l'altre dia tenia tots els poders, com aquell don Rodrigo avui no hi era rei d'una vila. La Conselleria des de Valencia fa i desfa com molt senyors que hi és, malgrat un paper que dona competència a l'alcalde.

Montesinos començà afirmant que des de la Conselleria es vol defensar el nostre interès, per a continuació llevar-nos la rao amb el fet que ens ocupava. Perque PRYCA havia demanat el permís a nivell de Comunitat i li havia estat concedit, la rao que argumentava fou que eren dos dies seguits de festa i podia dur conseqüències nefastes per a la població (matrimonis desfets perque a la dona se li havien oblidat comprar cigrons per a fer la paella, xiquets desnutrits perque no quedava llet a casa... y altres imatges apocalíptiques).

La veritat es que sentiren una mica de indignació quan per acallar les nostres veus com a arguments en contra s'ens deia que alguns comerciants obrien els diumenges i dies de festa a Sant Joan, i que hi ha comerciant que espera que PRYCA pose una oferta per anar a comprar articles en quantitat y revendre-los després.

No podian fer res davant el pes de la llei, una llei que aprovà la Conselleria per defensar-nos de la de llibre mercat-Boyer, que si en un principi exigeix uns horaris límits, permeteix excepcions sempre que es demanen amb raons de pes.

Dels comerciants el que més parlà, preguntà i protestà va a ser Francisco Martínez Camallonga i en un moment la situació aplegà a ser molt tensa entre ell i Montesinos. De entre tot el que es va dir, vull recordar les paraules de José Rubio que amb un gran sentiment es referí als treballadors que van morir un U de Maig defensat els interessos de tots els treballadors i ara pareix que el dret al descans ens es negat.

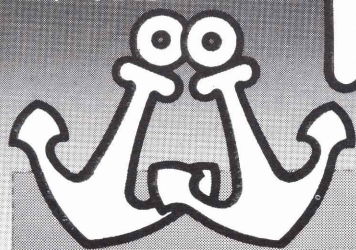
Montesinos ens aconsellà que formaren una associació de petits i mitjans comercians que ell ens donaria tota la informació que vullgueren.

Així acaba la història, sense enfrontaments, amb una petita cosa per dins que feia mal. Però tampoc molt perque abans de pujar les escales ja saviem que les coses no canviarien per moltes reunions que feren preceptivament, ja saviem el final i la cosa no tenia major misteri.

Feia una bona nit, una nit calurosa d'agost, el dissabte era la Mare de Déu d'Agost, esperavem com cada any que baixara l'àngel per veure si refrescava una mica.

Xavier Sala.

Residencial



las

Anclas



...su hogar

A 3 MINUTOS DE LA PLAYA, PISCINAS, SAUNAS,
GIMNASIO, JARDINES, SALON SOCIAL, ETC. ...

FINANCIACION A SU MEDIDA

...venga a celebrarlo
con nosotros



Dr. Ivorra, s/n. Telef. 65 22 12
SAN JUAN (ALICANTE)

TORNA-LI LA TROMPA AL XIC.

DEVUELVELE LA TROMPA AL CHICO.

Como una muestra más de la cercanía de las fiestas el pasado día 22 de Agosto se presentó a la Reina y Damas de Honor de 1987.

Había mucho público y cierta expectación por ver el acto. Este comenzaba con la actuación del grupo folclórico "Albarca" de Alcoi, que bailaba diversas piezas típicas. Un representante de "Albarca" era el encargado de explicar las diversidades históricas y técnicas: "Buenas noches - Bona nit", dice, y se dispone a cumplir con su tarea, cosa que hace en valenciano en las dos primeras intervenciones.

A la tercera, repentinamente, empieza a tartamudear un castellano inseguro, entrecortado, vacilante, con saltos de líneas incluidos. De esta manera actuó hasta el final de su turno, es decir, unas cinco o seis veces.

El público que no silbó, ni abucheó, ni mostró de ninguna manera un posible enfado cuando se le hablaba en la lengua de este pueblo, sí se dedicó a comentar las incidencias del verano cuando vio que, en ocasiones, es más difícil entender la lengua oficial del Estado si se utiliza de "aquella manera".

Pero no culpemos al miembro de "Albarca", aunque fuera él quien hablaba. Alguien nos dijo que uno de los máximos protagonistas en la celebración del acto se había acercado a la tarima de oradores para pedirle que se utilizara sólo el castellano. Y, claro, como los guiones del baile estaban en valenciano, con los nervios, el directo, el asombro ante tal petición, la lengua de Ausias March parecía resistirse a la traducción.

Y es que ¡qué caray!, estábamos en un acto serio, donde las cosas sólo pueden decirse seriamente, en la lengua de los hombres "de peso", y el valenciano es aquí ininteligible. Que luego lo utilizara la Ovejita Paranoica de forma ocasional (aunque también se le vetara) no tiene importancia. Era un acto menos serio, ¿no es así, señor concejal?

Hay que señalar que el resto de la presentación se hizo totalmente en castellano, cosa que a los miembros de esta redacción nos parece muy bien, siempre y cuando ése sea el deseo de quien habla. Pero pensamos que una u otra lengua son igual de válidas para una "Presentación" o acto público cualquiera, porque aquí hablamos LAS DOS.

R. Poveda.

QUE FEM DE LES PENYES

Enguany seran cinc les vegades en les que les penyes adornaran els carrers i plenaran l'aire amb les seues músiques. Moltes coses han canviat des de que les primeres sis (Penjats, Borinot, Polseguera, Be del Poble, Pendons, Res t'importa) començaren la seua cursa. Aleshores els pressupostos d'una associació d'aquest tipus eren molt petits i es notava la falta d'experiència. Però, potser molts d'aquests primers originaris penyistes les recorden com les millors, les més divertides, les més pures.

Es podria definir una penya com el conjunt de gent i material reunits per a gaudir d'unes hores de festa a l'any. Aquesta, potser, la definició que millor pot acoplar-se a totes les penyes en general. Seria molt gustos afegir-li que també son per a millorar les festes i ajudar als demés santjoaners a pasar-ho be, però això cada vegada es més dubtos. ¿Per que ho dic?



Simplement: Les penyes estan atravesant un període de privatització. De les tretze o catorze de l'any passat tan sols dues no tenien reservat, i en més de la mitat de les "barraques" hi havia un porter que decidia qui es mereixia l'entrada, qui no...

Aquesta actitud, més la impopularitat de la música a tot volum en altes hores de la nit, l'ocupació i embrutament de carrers (públics) no fan be a les penyes. La realitat es que tenen sectors de la societat santjoanera en contra.

De moment, hi ha que reconeixen que no han sigut la circumstància trencadora d'esquemes que s'esperava. A molts ens recorda molt a les barraques de fogueres, que son la millor mostra d'una festa impopular.

Però la pitjor cosa de les penyes es la insuficiència de l'aspecte cultural de les mateixes. No hi ha festa vertadera que no tinga forts arrels culturals.

Al mateix temps que la festa es alegria, també es tradició futur y desig de vida d'un poble, es a dir cultura. Però, a les penyes, ¿on està? Sobre tot manca si pensem que la cultura es quelcom viu, creatiu; i la veritat no es, hui per hui, patrimoni de la nostra festa.

Existeix una junta de Penyes, poc decisoria, por resolutiva, poc comprometuda, massa indolent... Hi ha que veure que representa a un col·lectiu d'unes siscentes persones, com a mínim que el valor en diners del pressupost conjunt de les mateixes es d'uns trenta i pico milions de pessetes, que son les majors animadores de la festa... Sols hi ha que mirar els estatuts interns fets enguany, la seva poca profunditat i l'aspecte accessori de les seues disposicions i la poca previsió de futur.

Tot açò demostra que les penyes no son encara, el que caldria que foren, és clar que són millor de lo que hi havia. Però no n'hi ha prou amb això.

Hem de sortir de la idea de que les penyes son una mica de tots, perque els penyistes ocupen un carrer, rebrem una llum, embrutem i molestem a càrrec també dels demés i el pagar una quota o dur-ne un mocador no ens deu de fer monopollitzadors de la joia, ni justifica el fer-ne unes festes per al qui pot pagar-les. Recordem: tots som del poble.

De tota manera aquesta crítica l'únic que preten és ensuflar d'ànim a les penyes. Es bo que la gent es reunisca, i que ho passe bé, i que les festes d'abans no tornen amb el seu avoriment. I les artífices són les penyes, a les qui hi ha que defensar.

Però no hi ha que perdre el camí.

Josep R. Poveda.

SAEZ

JOYERIA - RELOJERIA
Y TROFEOS DEPORTIVOS

SERVICIO TECNICO RADIANT

C/General Mola, 22
Teléfono 565 36 27



SAN JUAN
(Alicante)



PRESENTACION DEL LIBRO Y CARTEL DE FIESTAS

Una vez más los ciudadanos acudimos a la presentación del Libro y Cartel de Fiestas. Una vez más se llenó el salón de sesiones del Ayuntamiento para un importante acto, y una vez más, el acto se realizó sin importancia.

Había expectación: gentes con caras de alegría, puesto que se podría decir que con ese acto comenzaban las Fiestas; Corporación casi al completo; las Reinas y Damas ataviadas con sus mejores galas; para, pienso que todos: gentes, Corporación, Reinas y Damas, atender de las caras que se contemplaban, saliésemos con cierto aire de vacía decepción. Todos esperábamos algo más, o por lo menos, algo distinto a otras ediciones.

Quizá el escaso tiempo disponible que había tenido la nueva Corporación para la elaboración del Libro, Cartel y Acto, motivó que se quedase en un insulso remedo.

En cinco minutos (dos más que la edición anterior) el Concejal de Cultura explicó las dificultades que habían tenido a consecuencia del escaso tiempo del que disponían para la definición y confección de lo presentado. El autor de las pastas de las bases del Concurso de Pintura explicó que era algo así como una "abstracción universal". Y el Sr. Alcalde agradeció la colaboración de todos, activos y pasivos, resaltando en justa indicación la colaboración de Fernando Soria, autor del Cartel.

El Cartel, según explicación del autor hecha aparte a este Boletín, consistía en dos tritones que significaban la fiesta, se deshacían sus colas convirtiéndose en dos manos llenas de amistosa y colorida pirotecnia.

Haciéndose un brevisimo comentario sobre el Cartel, en mi opinión, sin demérito del artista, que no se pone en

duda su buen hacer y reconocida pintura, encontrándose ésta entre las mejores de la actualidad, podría decir que, una buena pintura no tiene necesariamente que ser un buen cartel.

Y bien, esperemos que en la próxima edición, con tiempo suficiente para programar, preparar y ejecutar, y no dejándolo todo para la improvisación, podamos tener un

acto como corresponde y que el cartel pueda ser definido a través de un concurso el cual aporte variadas ideas y puedan darse facilidades a distintas opciones y propuestas.

José García Ruíz.

ENTREVISTA CON MONSEÑOR TARANCON

El día 13 de Septiembre, Monseñor Tarancón giró una visita a San Juan, teniendo ese día una conferencia en la Residencia de Previsión Sanitaria. Como estábamos en fiestas, realizó distintos actos litúrgicos y se prestó con el buen humor que siempre le ha caracterizado, no exento de cierta socarronería, a mantener una entrevista con este boletín. Entre las muchas cosas de las que hablamos, puesto que con él es fácil de caer en largos, animados y productivos coloquios, vamos a transcribir las preguntas y respuestas planteadas para la entrevista.

Pregunta.- Monseñor. El ser humano, como ser pensante que es, y por tanto sujeto a cambios constantes en la vida; el sacerdocio realizado también por estos seres pensantes y cambiantes, ¿no cree que se hace necesaria la secularización a todos los niveles?

Respuesta.- Mira, hay un problema psicológico y humano. Cuando ese ser pensante, como tú bien dices, toma un compromiso, y este es sagrado, al tratar de renunciar a él, o no era lo suficientemente intenso o equivocado, existiendo por tanto una anomalía psicológica. También pudiera ocurrir que ese otro nuevo compromiso, totalmente mundano, sea de las mismas características, es decir, no total en el tiempo y quiera volver (casos ha habido) a aquellos primeros votos y compromisos. No se pueden dar muchas facilidades.

P.- Podría decirme. ¿Ha aumentado, reducido o sigue igual que años atrás los "curas obreros"? Es decir, ¿aquellos curas de los años 60 y 70 que eran albañiles, mecánicos, profesores, etc., continúan o han cesado en su mayoría?

R.- El porcentaje se mantiene, unos lo dejaron y otros han comenzado. En la actualidad hay aproximadamente unos doscientos curas que están desarrollando trabajos de esa índole además del sacerdocio. Es muy difícil que el número aumente, aunque la Iglesia lo ha institucionalizado, hay muchos que se sienten vacíos al no poder dedicarse en su totalidad al sacerdocio.

P.- De los curas que son u ostentan cargos públicos, es decir, que son concejales e incluso alcalde, que participan en la gestión pública. ¿Cómo lo ve Monseñor?

R.- (Rotundo). No me gusta. El Sacerdote tiene una misión sagrada. En mi opinión existe una incompatibilidad entre ambas cosas.

Y bien, entre lo mucho que hablamos estas fueron algunas cosas, porque, y es mi pensamiento, a todos nos incumbe todo lo que pasa en el mundo, con aciertos y errores. Todos estamos hechos de la misma materia y todos tenemos un alma. Somos seres humanos sujetos a todos los avatares de la vida. Creo que lo importante es el equilibrio. Y en lo referente a esta pequeña entrevista ahí queda la Teología de la Liberación, celibato si, celibato no, etc, etc, etc., para que a quien corresponda defina y los demás, libremente sintamos y opinemos.

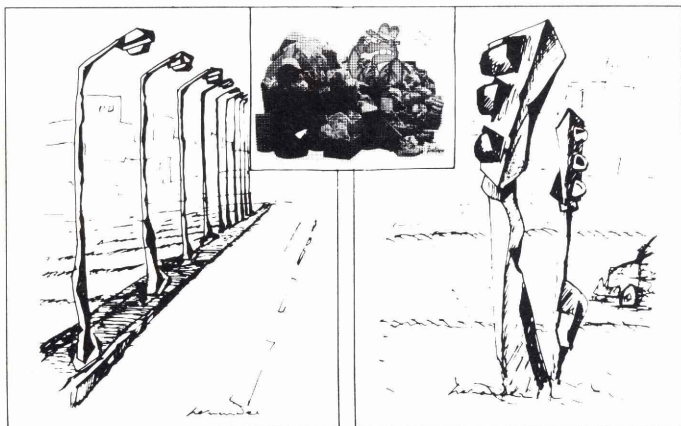
José García Ruíz.

SE OYE, SE DICE, SE VE

Se oye que nos van a poner más luces.

Se dice que necesitamos semáforos.

Se ve que el pueblo está sucio.



FARMACIA
ANÁLISIS CLÍNICOS
Remedios M.^a Cerdá Martí
SAN JUAN
Plaza de la Constitución, 8 - Teléfono: 565 66 27

CLINICA SAN JUAN

- Análisis Clínicos
- Medicina General
- Traumatología
- Podólogo (callista)
- A.T.S. (Practicante)
- Consulta a domicilio

Tomás Capelo, 3 Tel.: 565 66 48

SAN JUAN

¡QUE BONITO ES MI PUEBLO!

Se esperaba este año el día de la alborada entre otras cosas por saber quién sería el pregonero, se rumoreaba por el pueblo, no sabemos si con fundamento, que vendría la gran sonrisa publicitaria del CDS. No llegó Suárez, en su lugar D. Francisco Bernabéu Alberola, directivo de la Caja de Ahorros Provincial de Alicante.

Tras una larga espera las Reinas y Damas de las fiestas salieron al balcón del Ayuntamiento con las autoridades, Don Francisco Burillo deseó unas Bones Festes y presentó al señor Bernabéu.

El pregón este año tenía ciertos aires de zarzuela, recordaba las letras de los himnos que sonarían a continuación, todo era maravilloso para el señor que pasaba las hojas una tras otra mientras leía las hazañas de San Juan.

Siempre son instructivas las palabras escuchadas la noche de la alborada, hacen que vuelva a resurgir en nuestras almas el orgullo de ser sanjuaneros y seríamos capaces de arrebatarnos la millor terreta del mon a Alacant y el cielo a Madrid.

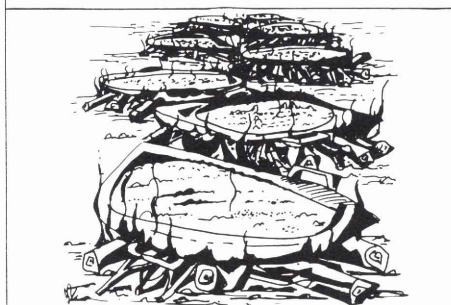
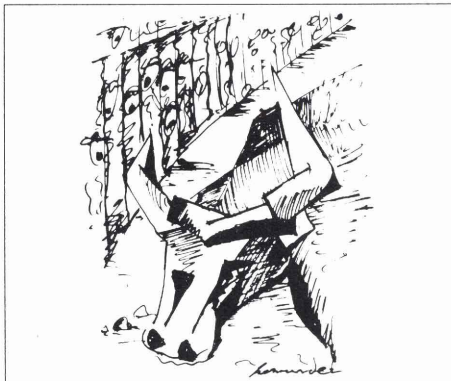
Nuestro pueblo esta la misma gloria, aprendíamos entre bostezo y bostezo, descubríamos por qué somos queridos por todos los forasteros que a los dos días de estar en el pueblo se sienten integrados, "Vosotros vais con los brazos abiertos, como vuestro Santo Cristo de la Paz recibiendo con cariño y afecto a todo el que llega de fuera".

Flores, flores y flores caían sobre la plaza convirtiéndola en un campo primaveral de amapolas donde es dulce la siesta y la balada pastoril. A dormir más de uno se disponía cuan-

do se acabaron las palabras.

Don Francisco Burillo hizo entrega de la medalla de la ciudad al orador, sonaron los himnos y los fuegos artificiales estrellándose sobre nuestras cabezas inauguraron las fiestas.

Javier Sala.



DE FIESTA

Ya sé la manera de integrar a todos los vecinos de Sant Joan. Nada de semanas culturales que intenten buscar las señas de identidad en los escondidos rincones de la historia, ni de programar veladas musicales a cargo de voluntarios aficionados, ni de festivales benéficos que coadyuden a restaurar monumentos religiosos; nada de otrneos deportivos con asistencia de figuras de renombre universal, ni de conferencias de eminentes oradores; nada de mítines políticos al son de la nachacona megafonía itinerante, ni de protestar por un quitame allá esa contribución municipal escandalosa, ni de asambleas de padres en centros de enseñanza; ni hablar de problemas sociales en barrios periféricos, ni de la absurda circulación de tráfico que nos oprime...

Cuando, después del pregón, el cohete volador anuncia desde los cielos con su trueno de pólvora el comienzo de las fiestas septembrinas, grandes y niños, hombres y mujeres, del centro y de los barrios, toman por asalto la Rambla, las

peñas, la plaza de toros, la iglesia y llenan de humana vecindad las calles sanjuaneras. En esos cuatro días, todos se sienten del pueblo y una sana alegría invade las caras de la gente, que se saluda con efusión y participa de los actos festeros con animosa solidaridad. Esta amalgama de ciudadanos que duermen en lo que se ha venido a llamar villa y que muchos creen del todo invertebrada, se aglutinan en torno a la llamada de la música, del ágape provechoso, del peligro secular de la embestida y del desfile en tecnicolor de disfraces y carrozas.

A partir del día siguiente de las fiestas, unas docenas escasas de sanjuaneros harán acto de presencia en las distintas reuniones a que serán convocados y se interesarán por el pulso de la villa. Las calles de asfalto quedarán en manos de los prepotentes vehículos y por las aceras se cruzarán cabizbajos vecinos, presurosos hacia su cotidiano quehacer. Sólo los jubilados que han logrado sobrevivir a la avalancha de decibelios roqueros nocturnos, ocultos en los rincones más recónditos de sus casas, regresarán con timidez a sus bancos y a sus cuitas paladeando el anti-quísimo quehacer de no hacer nada.

J. Miralles.

EVTERPE

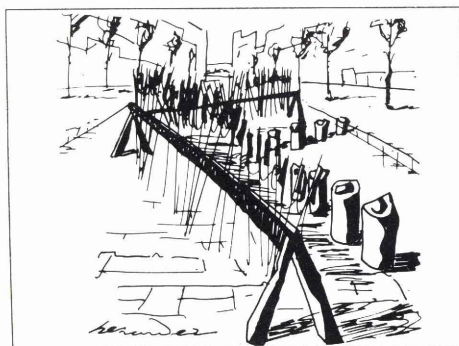


Musicas de Vanguardia

Disco-Bar

Dr. Iborra, 35

San Juan



VIDA MUNICIPAL

VOLEM SABER

DE LAS FIESTAS DE FABRAQUER

En la noche del siete de agosto, a las nueve y treinta, y en el Polideportivo de San Juan, dio comienzo el acto de presentación de las Romeras Mayores 1987, al cual asistieron la reina de las fiestas del Cristo y autoridades, así como numerosos invitados.

En dicho acto, en el que estaban presentes las Romeras del ejercicio anterior, fueron nombrados oficialmente los nuevos comisionados. También se les entregó a D. Próspero Guijarro y D. Fernando Pardo, un trofeo por la labor realizada en esta comisión. Este último que, en calidad de mayor, se consideraba en la obligación de pronunciar unas palabras de agradecimiento, debido a lo inesperado de la concesión, se olvidó de hacerlo, y hoy, aprovechando la ocasión que le brinda este artículo, lo hace, pero afirmando que los resultados obtenidos son fruto de una labor de equipo, y por ello debe hacerse extensivo este homenaje a toda la comisión.

Luego hizo uso de la palabra D. Paco Benito, actual presidente, dando las gracias a los asistentes y animando a los jóvenes que habían montado el acto de presentación bajo la dirección de Dña. Pepita San Miguel.

Fue cerrado el acto por el alcalde D. Francisco Burillo, quien dijo entre otras cosas, que estaba gratamente impresionado por el acto que, a su juicio, fue brillante; animando a la junta de jóvenes que empiezan a funcionar, dándoles en nombre del pueblo de San Juan su enhorabuena, terminando diciendo, que siempre podrían contar con él.

Breves instantes antes de subir a la tribuna les pedí a las jóvenes Romeras unas palabras para "LLOIXA". Me respondió Cristina Buades Gomis, la más joven de las tres, pues sólo cuenta trece años, pero que parece tener las ideas muy claras, y a la primera pregunta -que tenía que ser sobre los estudios- me responde que cuando termine BUP quiere estudiar Derecho. Luego, al preguntarle qué acto de las fiestas le gusta más, dice



Romeras de Fabraquer 1987

sin vacilar que la ofrenda, la cual le parece preciosa. También le pregunto sobre cómo les trata la comisión y ya se pueden ustedes figurar la respuesta.

A continuación y viendo su radiante expresión, se me ocurre preguntarle si le resulta pesada la duración de su cargo y me responden a coro, que no, que es muy bonito; por lo cual deduzco que quieren decir que aún les parece corto.

Luego le hago otra pregunta que se la hacen muchas personas, y es, si a las chicas quizás les gustaría más el tradicional sistema de reina y dos damas, a lo cual me responden rotundamente que no, que les gusta como está; lo que viene a demostrar una vez más, la unión que existe en Fabraquer respecto a las fiestas. Y por fin les hago la pregunta que está en la mente de todos.

—Dicen que Fernando Pardo se retira de la comisión. ¿Tú que dices respecto a esta cuestión?

—Que no, que no.

Y ante esta contundente respuesta y tras decirme las otras dos Romeras, Vicentina Santos Brotóns y Ana María

Las Romeras Mayores de Fabraques 1987
Cristina Buades Gomis
Vicentina Santos Brotóns
Ana M.^a Corona Griñas

Corona Griñas, de 14 y 15 años, quizá poco acostumbradas a estos interrogatorios, que ellas están en todo de acuerdo con las declaraciones de su compañera Cristina, y con la premura de tiempo que observo, termino esta brevísima entrevista viendo como ya se está preparando todo el mundo para empezar el acto.

Luego hubo una cena de hermandad a la que asistió el alcalde con su esposa, los concejales Joaquín Cánovas y esposa, Guillermo Ivorra y esposa, el concejal de cultura Fernando Martínez, y numerosos invitados entre los que se encontraba el señor García Ruiz, presidente de "LLOIXA" y un servidor de ustedes. Terminada la cena un grupo musical animó la velada en los patios del polideportivo.

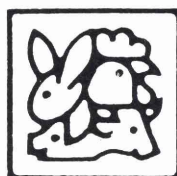
Ysidro Buades.

PIENSOS I CEREALS

TOMAS PEREZ

Instal.lacions per a Ramaderia
Pollets d'un dia. Llegums

Carrer Dr. Ivorra, 28 baix
Telèfons 565 36 91



SANTJOAN (Alacant)

Ciclos GOMEZ

EXPOSICION Y SERVICIOS

Mosén Pedro Mena, 19
Tel.: 565 33 87

SAN JUAN DE ALICANTE



¡ESA MULTINACIONAL!



Sabido es, que en todo lugar que se celebran fiestas patronales, las firmas comerciales de su entorno, colaboran en todo lo posible al mayor realce de las mismas, no ha sido así en **Fabraquer**, a pesar de contar con una gran multinacional, concretamente **Pryca** de San Juan, con la que con tiempo se iniciaron las gestiones para contar con su zona de aparcamientos, con un sitio donde instalar un castillo de fuegos artificiales, como culminación de nuestras fiestas patronales celebradas el pasado 30 de Agosto, domingo; obtuvimos la conformidad verbal del **Sr. Jefe de Seguridad**, ratificada por teléfono a nuestro presidente diez días después

Ya pueden imaginarse cuál no sería nuestro estupor, cuando finalizada la *Romería* y con el público pendiente del inicio de los fuegos, se presenta un vigilante del centro comercial diciéndonos que ha recibido orden de impedir el lanzamiento del castillo en el recinto, y que tendríamos que trasladarlo a otro lugar; le intentamos convencer que hubiera sido más correcto hacérselo saber antes, y no cuando la pirotécnica lo tenía completamente instalado y listo para su inicio, para así con tiempo encontrar otro lugar más adecuado. El vigilante, con toda la razón, dijo que se limitaba a cumplir órdenes, con todo esto el público se impacientaba y preguntaba si el retraso se debería a algún fallo en la organización... Afortunadamente nuestra primera autoridad local, que como *Romero de Honor* presidía los actos, tomó cartas en el asunto y consiguió comunicar con el **Sr. Jefe de Seguridad**, haciéndole entender el problema que se planteaba, y logrando al fin que la *Romería* culminara como estaba previsto y todos deseábamos.

El más sincero agradecimiento a nuestro Alcalde, que una vez más estuvo en su sitio, no podemos decir lo mismo de esta multinacional cuyo fin es ganar dinero, del cual la mayor parte sale de nuestro país, y que le tiene sin cuidado las costumbres y tradiciones del lugar donde está instalado.

COMISION DE FIESTAS DE FABRAQUER

FRANCISCO BENITO
D.N.I. 2139041

CRONICA DE UN GOBIERNO NO DESEADO

Necesariamente muchas de las críticas expuestas en LLOIXA del pasado julio, tiene que ser, son, asumidas por el PSOE, es decir, aquellas que nacen como consecuencia de un análisis realizado con rigor y no meramente especulativo, propio de una cultura que nada tiene que ver con la izquierda.

Pienso que quien escribe en un medio de comunicación debe hacerlo en los términos indicados anteriormente y además debe intentar al menos no dejarse traicionar confundiendo el deseo con la realidad, llamándolo "subconsciente", aunque posiblemente al término adecuado según nomenclatura freudiana sea la de inconsciente, es decir, lo reprimido, lo dinámicamente inconsciente, y que puede generar sentimientos de culpabilidad, o quizás se trate de una situación que Hegel llama conciencia infeliz, desgraciada.

Ciertamente hay que tener cuidado con el "subconsciente", y quizás cuando se afirma que "la resurgida izquierda, por medio de la coalición I.U. con su único escaño, puede ser el medio por el que pueda abrirse una vía para la consecución de lo siempre buscado y difícil, encontrar lo que es la unidad de las distintas formas de pensar y actuar desde un enfoque de izquierdas y progresista", y añadir, "Podríamos pensar que puede ser el voto emitido más ideológico, que esos votos difícilmente

pueden ir a parar fuera de coaliciones de esas características"; pienso que tales manifestaciones pueden deberse a una mala pasada del "subconsciente", teniendo en cuenta la trayectoria política de quien firma el artículo, y afirmando por tanto que sólo 507 ciudadanos de San Juan dan su voto más ideológico, es decir de izquierdas. (A una izquierda que en este caso aparece cada cuatro años, en elecciones). Pero los votos no coinciden con esa idea, pues si bien es cierto que los 507 votos van a I.U. en las municipales, tan solo 379 son para la misma formación en las autonómicas, y bastantes más al PSOE en la triple acción. ¿Estos votos son ideológicos?

Rotundamente: ¡NO!. No es posible estar de acuerdo con los términos indicados en algunas de las críticas aparecidas en el boletín, posiblemente por no coincidir con un pensamiento de izquierdas porque probablemente el Sr. Agustín Pantoja, firmante del artículo donde afirma, "Y es que hoy cuando vivimos el ocaso de las ideologías, cuando no está nada claro donde empieza el socialismo y donde acaba la derecha, lo mínimo que se puede exigir es la buena administración de los bienes existentes", es muy probable, repito, que no lo sepa, pero no tiene que significar necesariamente que no lo sepa nadie, aunque admito que en ocasiones resulte difícil, ya que la derecha, entre otros, se apodera de ideas

...pasa a la página siguiente



RAMOS DE NOVIA • ARREGLOS DE IGLESIAS • CORONAS

Avda. Rambla, 59 • Tel.: 565 40 47 – Part. 565 37 29 • SAN JUAN DE ALICANTE

TAJERES
LORCA

CONCESIONARIO OFICIAL

teltronic, s.a.

RADIOCOMUNICACIONES

RADIOTELEFONOS REPETIDORES VHF-UHF
ABREPUERTAS VIA RADIO
TELEMANDOS

Ramón de Campoamor, 7
Teléfono: 565 39 88

SAN JUAN (ALICANTE)



viene de la página anterior.

CRONICA DE UN GOBIERNO NO DESEADO

[...]

necesariamente que no lo sepa nadie, aunque admito que en ocasiones resulte difícil, ya que la derecha, entre otros, se apodera de ideas procedentes de una cultura de izquierdas para construir programas o actitudes aparentemente atractivas, que oculten su insolidaria defensa de intereses y su explotación, no por más refinada menos burda, pero si se quiere transformar la sociedad el PSOE no debe limitarse a ser una maquinaria electoral que satisfaga los estados de opinión, evidentemente hay que recogerlos con toda moderación a través de encuestas y sondeos e incluirlos en los programas de gobierno, (por cierto según los datos de que disponemos, los ciudadanos de San Juan están más preocupados por la inseguridad ciudadana que por la participación ciudadana, y ¿esto es correcto?), pero sobre todo en las resoluciones de partido de claro sentido transformador. En caso contrario, ¿dónde estaría la vocación transformadora del partido?, ¿por qué modelo de socialismo estaríamos apostando los socialistas?. Satisfaciendo las demandas de una sociedad en buena medida rechazada, corporativista y desvertebrada, se está haciendo cualquier cosa menos socialismo, y socialismo es, sin duda, lo que debe hacer el PSOE, no reformismo como objetivo final.

Esto evidentemente es válido también para San Juan, llevándome a desear un partido para la transformación social y no un partido para la mera gestión de poder municipal, y esto a mi juicio sí es un comportamiento auténticamente de izquierdas, y no de quienes mantienen la tesis, abierta o encubiertamente, que hay que votar a personas y no a partidos, cada vez es necesario tener esto más claro dando contenido político a los programas éticos, por la obligación que entiendo yo que tiene la izquierda, toda la izquierda, de no abandonar el horizonte hacia el que nos dirigimos, en nuestro caso, hacia donde nos conduce el socialismo. Por tanto creo que hay que preguntarse ¿han habido equivocaciones?, la respuesta en mi opinión es afirmativa. Es preciso recuperar un sentido de partido y de gobierno de vocación transformadora, que aspire por métodos democráticos a realizar la transición a una sociedad pluralista, porque no es concebible un partido que no se plantee como alternativa la necesidad de avanzar hacia un modelo social distinto.

Hay que afirmar que la meta es una

sociedad más solidaria sin la existencia de explotadores, y donde los hombres y las mujeres sean dueños del fruto de su trabajo.

Hacia esa sociedad se puede caminar a un ritmo más o menos rápido, pero lo absurdo sería dirigir los pasos en dirección contraria. La realidad en San Juan es que la derecha ha ganado y la izquierda ha perdido, no hay más que ver la actual composición del Ayuntamiento, hay quienes opinan que la victoria no es del CDS sino de su candidato, hoy nuestro alcalde, y yo me pregunto ¿cuántos ciudadanos que el pasado 10 de Junio votaron a D. Francisco Burillo están de acuerdo en ir en dirección contraria?; pero se puede dudar que es ir "en dirección contraria", al margen de las declaraciones de principio y, a veces, lo positivo son los ejemplos, cuando alguien y en este caso nuestro alcalde, unilateralmente quiere vaciar de contenido político los Plenos y "ruega no entrar en debate, que hay que ser breves, que si no cortará la palabra".

Esto es un síntoma de marcha atrás, claro está, que tan sólo es una "pincelada" del estilo político del Sr. Burillo, pero me temo que el "cuadro" en el mejor de los casos solo sea una buena gestión municipal en los términos ya señalados. Por eso desde una visión de izquierdas ni el actual gobierno municipal, ni cualquier otro pasado o futuro puede, al menos para mí, ser un gobierno deseado, cuando su único horizonte sea exclusivamente la gestión municipal burocrática. En cualquier caso y ya para finalizar algunas preguntas: ¿Acaso ha desaparecido la explotación?, ¿Siguen existiendo desigualdades sociales?, ¿Es necesaria esa igualdad en la libertad?, ¿Cuáles son las respuestas del Sr. Burillo a estas preguntas?

Antonio Machado, probablemente en uno de sus pensamientos más claros, hablaba de que hoy es siempre todavía; y todavía se está a tiempo de practicar el socialismo dando respuestas actuales a problemas actuales.

Salvador BURGOS CARBONELL
Secretario General del P.S.O.E.
SAN JUAN DE ALICANTE

CINE EN EL AULA DE CULTURA

Los días 6, 7 Y 8 de Octubre tuvo lugar en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros Provincial de Alicante un ciclo de películas musicales.

Los títulos eran atrayentes: Siete novias para siete hermanos, Cantando bajo la lluvia y Un americano en París.

Se puede argumentar que hay títulos mejores, que otros serían más representativos pero lo cierto es que estos tres reúnen unas características comunes.

Por una parte la temporalidad, las tres fueron producidas en años consecutivos (1951, 1952 y 1954). Las tres producidas por METRO GOLDWYN MAYER. Interpretadas dos de ellas por Gene Kelly acompañado por Debbie Reynolds en Cantando bajo la lluvia y Leslie Caron en Un americano en París.

Dirigidas por Doney la primera, Doney y Kelly la segunda y Minnelli la tercera. Muy divertidas las dos primeras, algo más sesiblera la tercera, cuento de hadas incluido, pero con dos grandes momentos: el sueño del pianista, Oscar Levant, y el ballet final con la música de George Gershwin y la barroca coreografía.

Desgraciadamente el Aula de Cultura no es el lugar más apropiado para ver cine, sobre todo cine espectacular que requiere una gran pantalla. La pantalla era demasiado pequeña, colocada a un nivel muy bajo, el local no da para más. Pero estas deficiencias técnicas no importarían demasiado si no fuera por el tropel de niños que invadieron la sala los tres días. Niños que no han ido nunca a un cine, sin educación para ver un espectáculo, moviéndose continuamente, hablando, alborotando, entrando y saliendo, levantando sus brazos, descubriendo el juego de las sombras. Claro que hay que reconocer que sin ellos la sala hubiera quedado vacía, como otras veces la gente se quedó en casa.

Una vez más nos hemos de preguntar por qué en San Juan no disponemos de un lugar apropiado para disfrutar del cine, del teatro u otras manifestaciones culturales.

Javier Sala.

José M. Victorio Giner

SERVICIO AUTORIZADO «AIWA»

SERVICIO TECNICO
VIDEO - T.V.C. - T.V. - HIFI - CASSETTE - RADIO
INSTALACION DE ANTENAS

Mosén Pedro Mena, 19 bajo
Teléfono: 565 21 09

SAN JUAN
Alicante



Els Furs.

J. Botella C.

Los Fueros

I

ELS FURS DE VALENCIA (n.º2-A)

A modo de prólogo

Para el presente trabajo, sobre el Fur de Valencia y su relación con Aragón y Cataluña, se sigue el canal de lo legislado por D. Jaime I, el Conquistador, por ser el vértice inicial de la civilización occidental actual, base de comprensión de las relaciones históricas entre estos dos reinos y el Condado de Cataluña.

La obra legislativa de D. Jaime, anterior a los trabajos de los reyes San Luis y Alfonso X el Sabio; más práctico y adecuado a las costumbres y necesidades de la época que las "Siete Partidas", ha sido aceptada como leyes de Estado. Téngase presente que los Estados en que reinó D. Jaime el Conquistador eran una agrupación de pueblos sensiblemente diferentes entre sí, con hábitos y costumbres diferentes.

Rey de Aragón, de Mallorca, de Valencia, conde de Barcelona, señor de Montpellier, son 5 títulos que recaen en una misma persona, pero sin otra expresión más exacta y concisa. Hay la costumbre de designar el conjunto de estos países con el nombre de Estados de la Corona de Aragón o Estados Aragoneses. Estas expresiones no implican superioridad política, administrativa o legislativa del reino cuya capitalidad era Zaragoza, sobre los otros reinos, el condado o el señorío, a los cuales estaba unido, sin estar incorporado, conservando cada cual su capitalidad.

Nunca se encontró el legislador en ocasión tan propia para hacer resaltar su genio. La iniciativa, las tendencias, las innovaciones de detalle fueron evidentemente suyos, pero a su lado trabajaba un eminente auxiliar, el obispo de Huesca, Vidal de Canellas, pariente y consejero del monarca. Este prelado tuvo larga participación en los trabajos legislativos de D. Jaime y su influencia "no sólo se dejó sentir en el Código de Aragón y de Valencia, en cuyo preámbulo figura su nombre, sino que se extendió a todos los actos legislativos del rey".

La gran virtud, el mérito y alto valor de los códigos redactados por el rey estriba en que llegaron a tiempo oportuno, cuando debían aplicarse, y no se trató de someter por una misma ley costumbres e instituciones, frecuentemente antitéticos. Estaban fundamentadas en el Derecho tradicional y en las peculiares costumbres de cada pueblo, formando tantos cuerpos de legislación distintos, cuantos eran los países en que debían regir. No obstante esa diversidad forzosa, "se percibe la aspiración a la unidad, que utiliza todos los rasgos comunes en provecho de la futura unificación". Este aspecto es el que da a la obra de D. Jaime su especial interés, bajo el punto de vista de la Historia y la Legislación.

En Valencia, el Derecho Romano inspiró el Código o "costum" dado en 1240 por Jaime I para la ciudad, y luego para el reino. La recepción del Derecho común en etapas posteriores lo fué por la legislación real y de las Cortes.

En Valencia se dictan las leyes en latín hasta el siglo XIV y, a partir de esa fecha en valenciano. Desde principios del siglo XVIII, después de los decretos de Nueva Planta, todas las leyes se redactan en castellano, aún para territorios que hablan otras lenguas.

El Derecho valenciano, a diferencia del aragonés, no descansa en la tradición. Aunque en algunas partes se extienda a Valencia algunos derechos locales de Aragón y de Cataluña, el propio para Valencia se crea para un reino recién conquistado y con el propósito de diferenciarlo de aquellos. Este Derecho se crea al cabo de algunos años de iniciada la conquista y cuando la mayor parte del reino está sometida a los cristianos. Mientras, la vida de los territorios recién conquistados recibe una organización jurídica. Pero éste Derecho no desaparece durante algún tiempo, lo que hace que durante algún tiempo coexistan en el reino de Valencia.

El Derecho valenciano desaparece en 1707 por el mismo Decreto con que Felipe V suprimió también el Derecho aragonés.

La conquista del reino de Valencia se inicia en 1225 militarmente en la que el esfuerzo principal lo realizan los nobles y ciudades fronterizos de Aragón, y algunos de Cataluña. Mientras el Rey, con los catalanes, conquista Baleares. Esto tiene por consecuencia que en este tiempo la repoblación del país -que abarca el territorio de la actual provincia de Castellón- se lleve a cabo por los nobles y ciudades y se organice conforme al sistema establecido hasta entonces en las regiones de donde ahora parte la empresa pobladora, conquistadora.

Así pues, muchos de los pueblos y ciudades que se reconquistan se concede por los señores que quedan al frente, con o sin confirmación real, breves Cartas de población en las que, junto a privilegios o exenciones, se les otorgue, sin indicar en qué consiste, el Foro de algún lugar, que es del Señor que concede la Carta o el de donde procede la mayor parte de los pobladores.

A los habitantes de Chivert -moros y mozárabes-, que capitularon, se les permite regirse por la Ley u "sunnah" y por el Fuero Juzgo y sus costumbres (1234). A algunos lugares próximos a Tortosa, se les concede las Costumbres de Cervera -v.gr., Calig (1234)-, las de Lérida, por ejem., a San Mateo (1237). Pero son más frecuentes las concesiones del Derecho Aragonés, bien sea el Fuero de Sepúlveda y de la Extremadura (el de Teruel a Morella (1233) o los Fueros de Zaragoza, v.gr., a Burriana y Benicarló (1236).

Els Furs.

J. Botella C.

Los Fueros
II

ELS FURS DE VALENCIA. (n.º2-B)

En 1237, conquistada ya Mallorca, Jaime I emprende personalmente la del reino de Valencia (1238), de toda la región hasta el río Júcar. La nueva conquista la retiene en su Corona, sin cederla a los señores que le ayudan, por lo que la repoblación la toma a su cargo el rey sin confiarla, como hasta entonces, a los señores aragoneses.

No se conceden cartas de población para los lugares conquistados, situados en la actual provincia de Valencia. En los primeros meses de 1240, Jaime I, de acuerdo con el arzobispo de Tarragona, los obispos de Zaragoza y Cataluña, algunos magnates catalanes y aragoneses y buen número de prohombres de la ciudad de Valencia, redactan un Código en latín, al que en un principio se designa como "Consuetudines" o "Costums", aunque también "Fors et consuetudines" o simplemente como "Fors" o "Furs", siendo este nombre el que se generaliza en 1251. Contándose entre los asistentes el de Huesca, Vidal de Canellas, jurista, pariente y consejero del Rey, que años más tarde, aun siendo catalán, redacta el Código de Huesca, es posible que haya sido autor también del de Valencia.

Organizado el reino en 1261 -desde la frontera catalana a la de Murcia-, probablemente en Cortes y a su petición, haciendo recibido de los pueblos un subsidio de dinero, Jaime I jura a la ciudad y al reino de Valencia guardar a perpetuidad los fueros y costumbres y establecer para sus sucesores la obligación de jurarlos, con lo que los Fueros reciben el carácter de Ley, pacto irrevocable.

En 1271, a petición de los nobles, eclesiásticos, prohombres de la ciudad y de todo el reino, Jaime I revisa los Fueros, suprimiendo algunos, corrigiendo y declarando otros y estableciendo otros nuevos "Forum novum", "Fur nou". Esta redacción se declara definitiva y el rey promete no se modificará sin evidente necesidad. En 1330 se da carácter oficial a una versión en lengua valenciana, adicionada con los Fueros de las Cortes de dicho año.

Las "Costums" o "Furs" indican en el prólogo que se han recogido las de la ciudad, de todo el reino, sus pueblos y lugares y prohíben que en cualquier lugar del reino se aleguen en juicio otras costumbres. Este carácter se destaca en 1241 por Jaime I al dotar a la catedral de Valencia al aludir al Fuero General de Valencia, según las "Consuetudines" de Valencia. Otras veces se alude a la "Costumbre" o "Fuero de Valencia" sin especificar si es de

la ciudad o del reino. Qué se entiende en 1240 por "regnum" de Valencia y territorio que abarca, no se sabe. Posiblemente comprende solamente el territorio conquistado directamente por el rey sin cederlo a los señores, cuyo centro es la ciudad de Valencia, y probablemente al aludirse en ocasiones a las costumbres, se designen a las de la ciudad.

ELS FURS DE VALENCIA (n.º2-C)

Cuando la conquista se extiende a Denia bajo el poder de Jaime I, éste le concede en 1245 las "Costumbres de la Ciudad de Valencia" advirtiéndole que es su propósito extenderlas a todas las ciudades, villas y castillos del reino, como únicas Costumbres, y lo mismo advierte en 1248 al concederlas a Murviedre (Sagunto).

En 1261 el juramento de guardar inviolablemente los Fueros y, en 1271 la fijación de la redacción definitiva de éstos, se hacen con carácter general tanto para la ciudad como para el reino de Valencia, precisándose que los términos de éste se extienden desde la frontera catalana hasta Biar y Játiva.

De igual modo que en la actualidad a la doctrina del Tribunal Supremo, se concedía gran atención a las "decisiones" de la Audiencia de Valencia, que son recogidas y comentadas.

Durante los siglos XIV y XV varios juristas se preocupan, particularmente, de reunir en un volumen el Código de Valencia y los Fueros de Cortes posteriores o los privilegios reales concedidos a alguna ciudad. Una de estas compilaciones formadas por Gabriel de Rincech, tomando como base una Colección de Fueros, traducida al romance -que recoge el texto oficial de 1330 y copias autorizadas de los cuadernos de Fueros posteriores, que se guardan en el Archivo de la ciudad de Valencia-, se imprime en 1482 como "Furs o Ordinaciones de Valencia". Los textos se reproducen a la letra y por orden cronológico.

Así como los derechos locales constituyen frecuentemente sistemas completos de ordenación jurídica, el Derecho General contiene sólo normas aisladas, aunque a veces fundamentales. Esta limitación del Derecho General, debido a la inexistencia de un Código básico - como en Aragón y Valencia- es la que asegura la larga persistencia de los Derechos locales.

Lo mismo que Mallorca con sus islas, Valencia constituye un reino que se reconquista a los musulmanes y en el que se establece una población nueva.

Els Furs.

J. Botella C.

Los Fueros III

ELS FURS DE MALLORCA (n.º-3)

Al igual que Valencia, Mallorca con sus islas constituye un reino que En Jaume I, el Conqueridor la reconquista a los musulmanes, en la que se establece una población nueva. Falta una tradición que sirva de punto de partida a la regulación de las relaciones sociales, políticas, económicas, como base al nuevo ordenamiento jurídico-social.

Conquistadas por las armas las islas de Mallorca (1229-1232) y por sumisión de los moros la de Menorca (1232), Jaime I establece en ellas a los catalanes que le han ayudado, procedentes en gran parte del Ampurdán. Conforme al sistema dominante, para ordenar la vida en los territorios recién conquistados, basándose en las de Lérida, Tortosa y Agramunt, concede en 1231 una Carta de Población para la ciudad y reino de Mallorca, que concede libertades y exenciones (por lo que se llama "Carta de franqueza"). Igualmente, el arzobispo de Tarragona concede otra a las islas de Ibiza y Formentera en 1235. A estas Cartas primerasse añaden posteriormente otros privilegios y exenciones o "franquezas".

El derecho mallorquín -que abarca todo el archipiélago balear-, se desarrolla sin cambios bruscos en lo que se refiere al sistema desde el siglo XIII al XIV. A diferencia de otros reinos, no existen Cortes en Mallorca ni, por consiguiente, Constituciones o Fueros. Por lo que la legislación real, en forma de privilegios y desde el siglo XIV, también da Pragmáticas, teniendo aquí una importancia mayor que en otros territorios de la Corona de Aragón. Dada la naturaleza del cargo, también el virrey puede dictar pragmáticas.

El Gobernador Real de Mallorca dicta, por propia iniciativa o a petición de los Jurados del Gran y General Consejo de la isla, "Ordinaciones" o reglamentos sobre toda clase de asuntos relacionados con el gobierno, la Justicia o la Economía. Estas "Ordinaciones" tienen gran importancia -v. gr., las de Pelayo Uniz y de Berenguer Uniz, en el siglo XV-, y en algún caso incluso se dictan con fuerza de ley pactada e inmutable.

Dado el escaso desarrollo de la legislación en Mallorca, la costumbre juega un gran papel en la ordenación de la vida social, bien sea de carácter general, bien por el uso o "estilo" de las curias o tribunales. En algún momento se ha pensado recoger por escrito la "costumbre", pero no se hace de modo general. Una colección en la que se recogen los "stili sive ritus curiarum" se forma en el siglo XIV por el gobernador mosén Aril, una amplia recopilación de los privilegios de los reyes de Mallorca, de algunos de Pedro IV y de diversas disposiciones del "Consulado del Mar" de Valencia.

ELS FURS DE VALENCIA Y LOS FUEROS ARAGONESES Y CATALANES

La promulgación del Fuero de Valencia, con carácter general por Jaime I en 1547, es compatible con las Cartas de población según las costumbres catalanas o el fuero de Zaragoza, pues éstas se limitan a la concesión de privilegios o al establecimiento de un régimen local propio. Así, en la región castellanense, después de 1271, continúan concediéndose Cartas de población según las costumbres de Lérida o Barcelona, y sobre todo a Fuero de Zaragoza. Del mismo modo, a diversos lugares de la región reconquistada desde 1237 se conceden Cartas de población con los privilegios habituales, con la indicación o reiteración de que se regirán por el Fuero de Valencia; este Fuero de Valencia se concede a diversos lugares de la región castellanense.

Desde 1264 al Fuero se le da un aspecto político involucrándolo en las reclamaciones de los nobles aragoneses, que forman una "Unión" contra Jaime I y sus sucesores. La protesta formulada por las Cortes de Zaragoza de 1264, no tiene nada que ver con cuál sea el Derecho que se fija, sino con la decisión política de Jaime I que no ha repartido el reino de Valencia entre los nobles, como feudos o caballerías de acuerdo con el Fuero de Aragón; por eso insisten en que se aplique éste, a lo que opone Jaime I que Valencia es un reino nuevo y debe tener leyes propias, sin suprimir los privilegios y franquezas de Derecho singular de las Cortes de población. No obstante, concede a algunos nobles que se rijan por los Fueros de Aragón.

Su hijo Pedro III, en las Cortes de Zaragoza de 1283 autoriza el uso de los fueros de Aragón, aunque rectifica, para volver a autorizar a los pueblos que elijan el fuero que deseen. La disputa sobre la vigencia de los fueros de Aragón se cifra en asegurar la autonomía de los nobles frente al rey, pero no en cuestiones de Derecho privado o general. En las Cortes de Zaragoza en 1325 se llega a acordar que en el reino de Valencia haya jueces que juzguen por los fueros de Aragón. Un paso muy importante lo da Alfonso IV en 1330 en las Cortes de Valencia, al conceder facultades especiales en materia de jurisdicción a los señores que abandonen el Fuero de Aragón para acogerse al de Valencia, aun conservando sus privilegios particulares.

Otros lugares conservan el fuero de Aragón, aunque no se sabe con qué alcance. Las autoridades o los escritores valencianos de la época no concuerdan al enumerar cuáles son los lugares, considerando uno mismo sometido a ambos fueros, hace suponer que esta sumisión a uno u otro afecta únicamente a algún aspecto concreto, no al sistema general del Derecho, que es indudablemente el valenciano.

J.BOTELLA.C. 1987

EL CONTE D'ISIDRE

UN DIA DE FIRA

2^a part

Quan va cobrar "Francisco" va dir a l'amo que necessitava anar al poble per a enviar alguns diners a la família. Li va pareixer bé a l'home i el xic al dia següent va anar cap amunt pel matí tornant deprés d'una hora i posant-se a treballar a bon ritme per a refer, en lo possible, el temps perdut en el viatge. Res feia suposar a l'hortolà, que no havia enviat cap de diner a cap de puesto ni parent, i en canvi havia tingut una llarga conversació telefónica amb cert antic amic, res li ho feia suposar perquè el xic sabia molt be disimular el disgust pel seu aver comportament.

Així les coses, van passar tres dies i ja era el de la fira, un matí lluminós en el que els arbres brillaven de goig al sol rabios que granava el gra a tota pressa i ja havien rodals que hagueren pogut segar-se.

La família es va posar roba neta quan serien les nou, i enganxant l'aqueta al carret "entoldat", s'en van anar cap a la Santa Faç, recordantli abans al criat estar al compte de tot.

"Francisco", sonrient, va respondre que, estigueren tranquils, que ho passaren bé i que no tingeren pressa per tornar, que allí estava ell.

Adelina que, desde feia quatre o cinc dies no li havia dirigit la paraula, va dir aleshores:

—Mes que no vens, jo et dic, que no et quedaràs sense tastar alguna cosa de la fira, ja veuràs en vindre, t'assegure que tindràs una sorpresa.

—Ai, Adelina -va pensar el xic-, ja vec que vas tenint ganes de ser amiga meua altra vegada, pero, ara ja, ni amiga ni res, jo et volia bé, però tu no eres dona que comprén aquestes coses; ara, aixó si, sorpresa si que he tindràs i bona cosa.

I posant el semblant alegre amb el millor sonris als llavis, va donar les gracies per les paraules de la xica al propi temps que el carret es posava en marxa camí de la festa; i amb mig sonris a la boca encara, va sentir "Francisco" que les llàgrimes volien acudir als seus ulls quan ella es va asentar al carret i ja no la va veure.

El carret, que no era la tartaneta de fira del bon alacantí propiament, si no, com ja hem dit, un carret sense molls i amb un tendalet i morrió que venia a ser l'utilitari que qualsevol té hui en dia; va

arribar al caserío i allí, prop de les parades li van nigar el ramal, llarca, a l'aca, a una acàcia de la carretera, i li van posar un cabàs de palla i garrofes per a que anara entretenit-se.

Com el dia era magnífic la fira estava molt animada; hi havien moltes parades desde l'entrada al caserío, per la banda d'Alacant, fins al camí de La Cadena a on estaven les parades dels elxeros amb els seus lluent i saborosos dàtils.

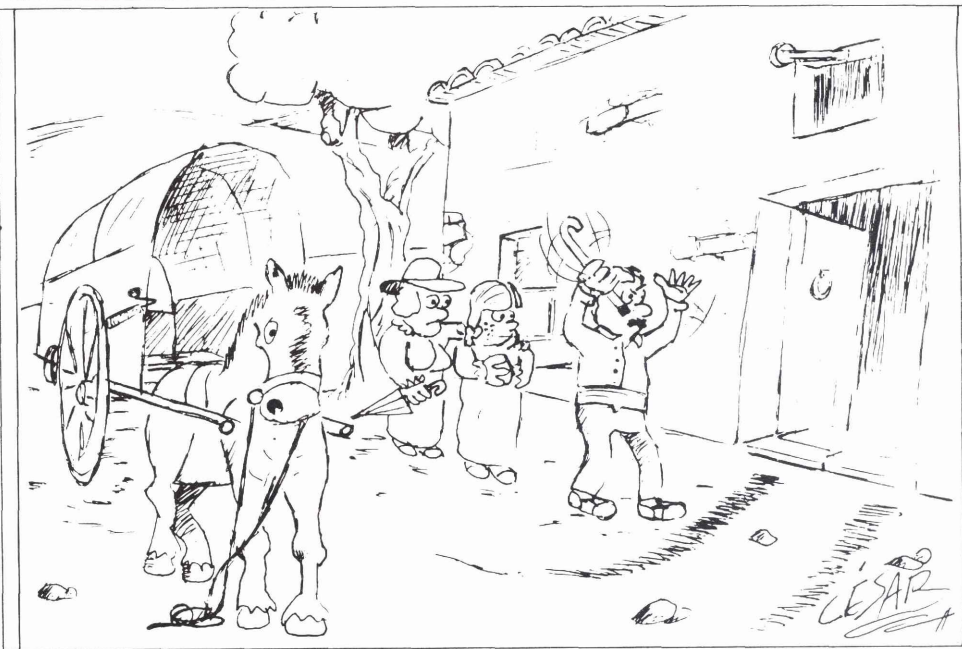
Els pares s'en van anar al convent a fer la visita a la Faç Divina, el xic, amb altres xics de l'horta que havien per allí, i Adelina, amb la seua amiga, que ja estava vora d'una hora esperant-la al cantó del carrer Mitja galta a on havien quedat en veures.

El primer que va fer va ser anar a comprar canya dolça, i en aixó estaven, quan va arribar aquell xic hortolà que sos pares volien per a ella. Con era ric, o pareixia ser-ho, li va comprar canya que havia en el muntó i després, torró, dàtils

candits, anisos, moltes coses, tantes, que la xica va tenir que acostar-se al carro per a no anar tan carregada.

Adelina escoltava atentament quant li deia el xic, però, no es que fora per l'interés que tenia amb ell, si no, perquè escoltan-lo comprovava la diferencia que havia entre ell i "Francisco". Aquell era llaurador fins a la médula i poseit dels seus bens, "Francisco" era llaurador circumstancial, sentimental, i després; amb un llenguatge més fi i que anava directe a alló que a una xica de divuit anys podia interessar-hi; i al escoltar a l'hortolà, el recordava, el recordava i tenia ganes de que arribara la nit per a dir-hi a l'orella coses que fins aleshores no havia pensat mai que li diria. D'aquesta manera, volta cap amunt volta cap avall, van passar el matí i ja quan seria la una es van reunir amb sos pares i el germà, i despedint-se de l'hortolà s'en van tornar a casa.

Adelina es reia pensant que tot alló



que li havia comprat el prenent anava a ser per a "Francisco" i desitjava arribar prompte, el pare tenia ganes d'arribar també perquè s'havia posat aquell pantaló que tenia cent anys i un dia i li apretava d'entrecama; l'aqueta, cara al pesebre anava lleugera.

Quan van arribar a la casa estaven les portes obertes i no es veia a "Francisco". La porta principal de la casa estava de bat en bat, la del corral també, i en aixó van reparar que, pel pati, i en el caminet de entrada, hi havien rodades de camió; de dos al pareixer.

—Que rar!-, va dir l'home; i en aixó una idea roí va passar pel seu cap. De

prompte es va trencar de color; i com si l'haguera picat una abella s'en va anar ràpit a la cambra a on guardava l'ametlla: Estaba buida!. Després va mirar a on estava el gra, igual, l'oli, els corders del corral, tot s'ho havien emportat els dos camions, fins aquel potet de llanda tapat amb un suro a on amagava tots els seus estalvis baix del matalap.

—Malait siga!-, va dir rabiós. Ah Francisc, si poguera posar-te la mà damunt!.

Isidre Buades

16 de juliol de 1987

A LA RECERCA

EL SANTPERET

A la una de la tarde del día siete de julio -domingo siguiente a la festividad de San Pedro y San Pablo- se celebró la misa anual, como desde antiguo viene haciéndose, en la ermita del Sant Peret.

La mañana era calurosa, pero dado que la ermita está sobre la cima de la loma, corría la brisa de Levante que, bajo el toldo colocado ante la puerta hacía la estancia muy agradable en el pequeño atrio.

Cuando llegué había media docena de personas, todas conocidas, y algunas de ellas amigos de siempre, organizadores de la pequeña fiesta en honor del santo.

Me obsequiaron con un refresco que bebí con mi esposa, escuchando la "xaramita i el tabalet", y luego, tras el disparo de unos cohetes y el volteo de la simpática campanita, llegaron los sacerdotes que iban a concelebrar.

A la metálica llamada acudieron más vecinos, y un centenar largo que habíamos a la sombra y un número inferior al sol, nos dispusimos a celebrar la eucaristía. Que fue breve, en atención a la hora, creo yo; pero llena de devoto respeto y con un sermón que no siempre se tiene la ocasión de escuchar. Fue corto, lleno de sentido religioso y humano, y en lengua vernácula de la comarca, en fin, magnífico; pero para mí que soy sanjuanero, triste; y esto porque no cesaba de pensar en nuestra ermita de la Virgen de Loreto que, bien situada y con mejores accesos, podría estar abierta para los huertanos, al menos en casos similares a este del Sant Peret.

Ysidro Buades



Ermita del Sant Peret

CLUB GIMNASIO

«PEPE BROTONS»

- ACTIVIDADES:
- KARATE
 - CULTURISMO
 - GIMNASIA DE NIÑOS
 - BALLET
 - GIMNASIA RITMICA
 - GIMNASIA MANTENIMIENTO MUJERES
 - GIMNASIA MANTENIMIENTO HOMBRES

Abierto de lunes a viernes de 9.00 h. a 13.00 h. y de 17.00 h. a 23.00 h.
Y los sábados de 9.00 h. a 13.00 h.

INFORMACION Y MATRICULA:

C.G. «PEPE BROTONS»

C/. Villajoyosa, n.º 3

MUCHAMIEL

A LA RECERCA

ARBOLES DE LA HUERTA DE ALICANTE

EL LAUREL

Ha sido siempre el laurel un excelente auxiliar del ama de casa huertana, pues si en todo el país se usan sus hojas, tiernas o secas, como condimento, en la huerta de Alicante no lo es en menor proporción. Conocidos de todos son los exquisitos guisados de conejo, y la cebolla y la sardina en escabeche entre otros típicos platos de la huerta.

Así pues, el laurel solía ser un árbol solitario pues, un sólo ejemplar, era más que suficiente para las necesidades de la familia huertana.

Estaba generalmente situado junto a las acequias y cercano a la casa, porque era, de todos los de la hacienda, el que más agua necesitaba para que sus hojas estuvieran verdes y lozanas, aunque es sabido que resultan más aromáticas si padecen moderadamente la sequía.

En cuanto al cultivo bien poco necesita esta laurácea, pues no precisa labor su suelo próximo, ni poda, y menos aún tratamiento alguno de fumigación, habida cuenta de que sus hojas intervienen en la composición de los diarios alimentos, aparte de que por su naturaleza, no suele ser presa de ninguna clase de plagas, piojos, gusanos, etc.

Ficha técnica.

El Laurel, "Llorer" en valenciano y científicamente *Laurus nobilis*, es de tronco liso, ramas levantadas, hojas puntiagudas, flores de color blanco verdoso, y fruto en baya ovoide y negruzca. Tanto las hojas como los frutos son utilizados también en farmacia.

La corona de laurel simboliza honor, triunfo, premio.

Ysidro Buades



ARBOLES EN SAN JUAN

NOTA: La primera parte de este trabajo fué publicada en el número 61 de LLOIXA

(CUADRO 1.) Arboles de hoja ancha

(CUADRO 1.) Arboles de hoja ancha			
KOELREUTERIA Paniculata			Finca Capucho
LAGERSTROEMIA Indica	A. de Júpiter		Finca
Capucho			
LAURUS Nobilis			
MAGNOLIA grandiglora	Magnolio		Urb.Tor
rebonanza			
MALUS Domestica	Manzano	Pomera	
MELIA Azederach	A.rosarios		Avingu
da Rambla			
MORUS	Moral	Morera	
Alba			Avingu
da Rambla			
Nigra			Finca
Capucho			
OLEA Europea	Olivo	Olivera	El
Llar.U.Torrebonanza			
PARKINSONIA Dioica	Bella sombra		El
Buho.Cª Santa Faz			
PLATANUS Acerifolia	Platano		Carrer
Maigmona			
POPULUS	Chopo	Xop	
Alba		Alber	
Nigra			
PRUNUS			
Amygdalis	Almendro	Ametller	
Armeniaca	Albaricoquero	Albercoquer	
Avium	Cerezo	Cirerer	
Cerasifera	Ciruelo	Prunera	
Doméstica	Ciruelo	Prunera	
Pérsica	Melocotonero	Bresquiller	

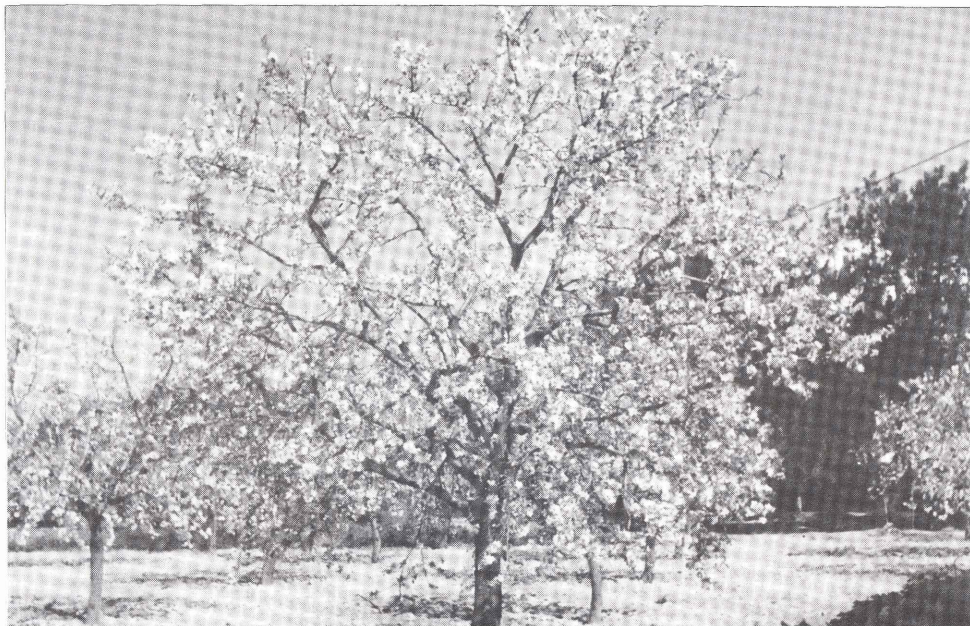
Nombre científico

Nombre común

Nombre Valenciano

Lugar

A LA RECERCA



ROSAS Y LIMONES

Es cierto que, ni de flores ni de zumo de limón se llena el estómago, pero, no es menos cierto que, "no sólo de pan vive el hombre". Se puede pasar sin las rosas, no tanto sin los limones, pero dado el caso, también. Mas, no es a esto a lo que vamos sino a tomar puntos de referencia con estos dos productos para tratar de conocer la diferencia existente entre los precios que paga el consumidor y los que cobra el cosechero.

No se trata de averiguar cómo y por qué, y ello por una razón importante, porque no soy un especialista en la materia y de ahí la carencia de datos para presentar un trabajo aceptable. Pero sí puedo relatar dos hechos acaecidos, aquí y ahora, que pueden darnos alguna luz acerca del dinero que se acumula en el precio del producto desde que sale del campo hasta que lo compramos en el comercio; llámese tienda, hipermercado, o mercado central.

Una señora, abonada de "LLOIXA", fue a una floristería de la capital a comprar un ramo de rosas para su madre en el día de sus ochenta y pico cumpleaños. Le gustaron aquellas de "rabo" largo, pero, cuando supo el precio -a pesar de que su marido no gana el sueldo base- optó por las de "rabo" corto que eran más baratas. No obstante le costaron tres mil pesetas las dos docenas, mas, si por una madre no hace alguno algún sacrificio...

Transcurrieron unos días, y una tarde que quiso tomar cierto atajo para evadir un atasco en la nacional 332, pasó por un lugar, en donde, a la puerta de una casa había un letrero que decía: Se venden rosas. Sin pensarlo un instante detuvo el coche y franqueando la puerta de la cerca y entrando en lo que, en un principio creyó el jardincillo de una casa de campo, se encontró con que allí había un invernadero en toda regla donde crecían unas rosas magníficas.

Pidió una docena, un tanto temerosa por lo que le había ocurrido en la floristería, y cuál sería su sorpresa, cuando al pedir la cuenta, la moza que le sirvió dijo escuetamente:

- Son trescientas pesetas.

El otro caso es el de una señora veraneante madrileña que, al enterarse de la gran baratura que de limones hay por estas tierras, en uno de sus frecuentes viajes a la capital de España, se llevó una hermosa muestra del hermoso fruto y se lo ofreció al director de un gran supermercado en donde se vendían a ciento y pico pesetas. Este señor observó detenidamente el género y por fin respondió:

-Un buen fruto, si señora; se lo puedo pagar, puesto aquí, hasta 25 pesetas kilo.

Isidro Buades
22 de Octubre de 1987

(CUADRO 1.) ARBOLES DE HOJA ANCHA (Continuación)

NOMBRE CIENTIFICO	N.corriente.	N. valenciano	
PUNICA granatum	Granado	Mangraner	
PYRUS Communis	Peral	Perera	
QUERCUS			
Canariensis	Quejigo	Roure	Finca
Capucho			
Ilex	Encina	Carrasca	Finca
Nazaret			
Suber	Alcornoque	Surerra	Finca
Capucho			
ROBINIA Seudoacacia	Acacia		Avingu
da Rambla			
SALIX babilónica	Sauce	Salze	
Schinus Molle	Falsa pi-	Pebrer bord	Pza.M
aisonnave,13			
	mienta		
TAMARIX Africana	Tamarisco	Tamarit	
TILIA Tormentosa	Tilo	Tell	Finca
Capucho			
ULMUS Carpinifolia	Olmo	Olm	Avingu
da Rambla			

RENAULT

Agencia

Pérez Rizo, S.L.

Servicios: Navarregui, 6
Exposición: Cap. Martí, 24
Teléfono 565 17 04

SAN JUAN (Alicante)

Mercado
Nacional de

Ocasión



A LA RECERCA

CUADRO 2.- CONIFERAS

NOMBRE CIENTIFICO	N.Corriente	N.Valenciano	lugar	observaciones
ABIES Pinsapo	Pinsapo	Pinsapo	Urb.Torrebonanza	
ARAUCARIA Excelsa			El Reloj.CªMuchamiel	
CEDRUS				
Atlantica			Finca Capucho	
Deodara			El Pino. Cª Tangel	
CUPRESUS	Cipres	Xiprer		
Arizonica			El Reloj.CªMuchamiel	
Macrocarpa			Urb.Lloixa	
Sempervirens			Finca Rajoletes	
GIKGO Biloba			Finca Capucho	
PICEA				
Abies	A. Navidad		Urb. Niza	
Pungens			Urb. Lloixa	
PINUS	Pino	Pi		
Canariensis	Canario	Canari	Antª Finca San Luis	
Halepensis	Carrasco	Carrasco	Polideportivo	
Pinea	Piñonero	Pinyer	V.Carmen.AntªCªValenci	
Radiata			Urb.Lloixa	
TAXUS Baccata	Tejo	Teix	Finca Capucho	
TETRACLINIS				
Articulata			Cª Benimagrell	

Rafael Sala

SAN JUAN AMPARO ESCRIVA GANO EL XX PREMIO DE PINTURA

José Angel Baeza
Diario "La Verdad"

Difícil lo tuvo el jurado calificador del concurso de pintura en su XX edición, a la que han concurrido este año 100 obras. Las 200.000 pesetas del premio y medalla de oro han sido para la valenciana Amparo Escrivá Palacio, residente desde hace muchos años en Alicante, que ha expuesto en Alicante, Valencia, Murcia y Madrid y ha obtenido numerosos premios, del Ayuntamiento de Alicante y de la Diputación Provincial.

El segundo premio se fue para Madrid, a manos de Victoria Gassanet Alvarez, y el tercero, para Antonio Martínez Mengual, de Murcia.

El jurado, compuesto por los señores Francisco Burillo, Fernando Martínez, Fernando Soria, Vicente Mogica, Alfredo Aracil, José Vila, Javier Sarrió y Eduardo Nowak, elogió desde el principio el alto nivel y calidad de las obras presentadas, así como la organización, que ha puesto mucho interés en mejorar la categoría del concurso. Una buena muestra de ello ha sido la gran cantidad de obras presentadas, el doble que el año pasado, y la procedencia de las mismas, que abarca a todo el territorio nacional.



TALLERES GILLY



SERVICIO OFICIAL PARA SAN JUAN

SERVICIOS Y VENTAS

Capitán Martí 30. Teléf. 565 57 43

SAN JUAN DE ALICANTE

REPAS A LA HISTORIA

CUALQUIER TIEMPO PASADO NO FUE MEJOR

Desde estas mismas páginas se ha defendido en más de una ocasión, la idea de restaurar y conservar esas viejas casonas que vemos a nuestro alrededor por los campos, todas ellas cargadas de historia y que nos evocan un tiempo de carruajes tirados por caballos, jardines espléndidos, etc.

Sin embargo nunca hemos dedicado unas líneas a la realidad social que engendraba ese decorado casi idílico.

Que nuestra sociedad actual dista bastante de ser una sociedad igualitaria, que encierra diferencias notables entre sus miembros y que las oportunidades no son las mismas para todos es algo evidente, pero faltaríamos a la verdad si no reconociéramos que las diferencias ya no son tantas ni de la misma envergadura como en otras épocas.

La sociedad de los s. XVII y XVIII, siglos del despegue económico de la Huerta, está caracterizada

por ser una sociedad estamental, lo que se ha dado en llamar de Antiguo Régimen. Esto quiere decir que la población estaba dividida por compartimentos: nobles, eclesiásticos y plebeyos (también llamados pecheros por motivos manifiestos).

Esta división no es mas que la herencia medieval de guerreros, religiosos y trabajadores. Cada uno tiene aquí su lugar y su cometido.

Los primeros se encargan de la seguridad de los demás, los segundos cuidan de sus almas y los terceros dan de comer a todos.

Las diferencias son de tal magnitud que a modo de ejemplo podemos citar que sólo los plebeyos pagan impuestos; sólo los plebeyos acuden a los tribunales ordinarios. No pueden detentar cargos públicos, etc.

Todo esto tenía su traducción en una diferencia económica mas que notable, sustentada en la propiedad de la tierra, es decir de los medios de producción que en aquel momento son agrícolas.

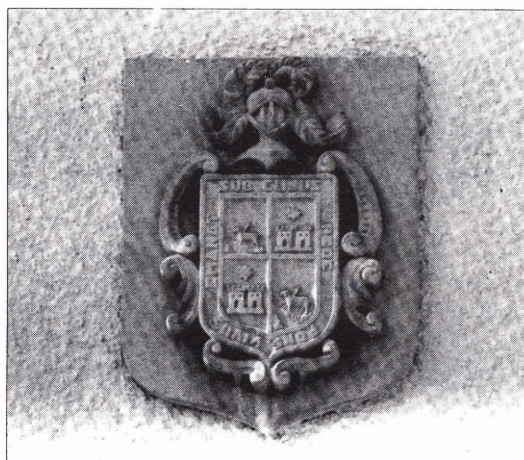
Las familias detentadoras del poder económico y político ya se cuidaban mediante una política matrimonial bien estudiada de ir agrandando sus posibilidades. La institución del "mayorazgo" o vínculo que ligaba la tierra al heredero durante generaciones sin posibilidad

de venta conducía invariablemente a la acaparación de tierras al ir confluyendo en los herederos las pertenencias familiares.

En el término de Alicante existían en el año 1802, treinta mayorazgos.

A modo de ejemplo que clarifique un poco lo que hasta el momento hemos dicho y teniendo en cuenta que lo normal eran propiedades de 1 a 4 tahúllas existían familias como los Scorcia, (de origen genovés establecida en la Huerta en el S. XVI) propietarios en el año 1756 de 468 tahúllas de viña y 117 de cultivos diversos (sobre 702.000 m2.)

Si nos centramos en nuestro término municipal y para el año 1859, cuando el sistema ha variado, ya no existen vínculos ni privilegios al menos a nivel teórico, encontramos que el Conde de Casas Rojas era aún titular de 282 tahúllas (sobre 338.400 m2), el Conde de Sotoameno 104 tahúllas (sobre 124.800 m2).



FOTO

Escudo nobiliario de los Pascual de Bonanza.

musulmanas y sus herederos, de ahí sus propiedades. Otros serán los Caballeros, a secas, que lo serán por privilegio real, en pago a los servicios prestados a la Corona.

Tan sólo un noble titulado Marqués del Bosch residirá en Alicante mientras que serán 64 los Caballeros.

De entre ellos los que mas familiares nos son: los Pascual de Bonanza, los Pascual de Pobil, los Rovira, los Pérez de Sarrió, los Riera.

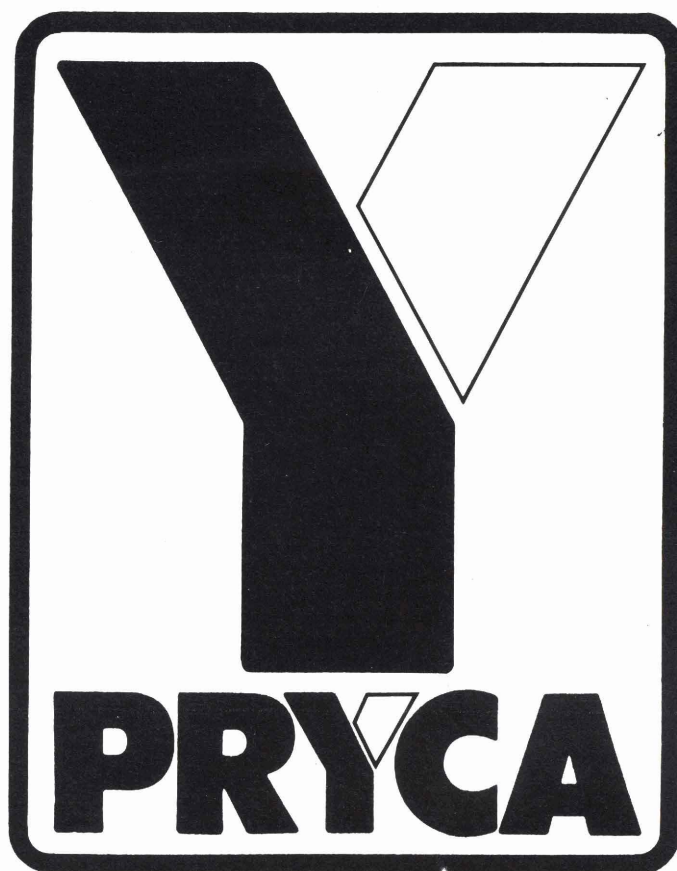
La Compañía de Jesús poseía sólo en San Juan 40 casas y 5 heredades en la Huerta.

Esta posesión de los bienes básicos, mas el añadido de su poder de decisión desde la política y desde instituciones económicas como la "Junta de inhibición del vino" que regulaban la producción y comercialización del producto los convertía en dueños y señores de "vida y hacienda".

Muchos de los que lean estas líneas tendrán aún entre sus padres o abuelos a miembros de la servidumbre de estos señores, mozas de sala, amas de cría, muleros, amén de jornaleros agrícolas.

A pesar de todo nuestra zona no fue de las peor libradas, pues perteneciendo al municipio de Alicante fue todo el terreno de realengo, no dependiendo por ello de la jurisdicción siempre parcial de un señor en concreto, caso por ejemplo de Agost o Torremanzanas, ambos lugares del señorío de los Vallebrera.

Dentro del estamento nobiliario se encuentran además de Duques, Condes, Marqueses y Barones, los Caballeros que serán el grupo más numeroso en nuestra zona que detente poder. Serán por un lado los Caballeros Generosos, aquellos que vinieron a la conquista de manos



SAN JUAN

***su tienda
a su servicio***

ABIERTO DE LUNES A SABADO DE 10 A 22 HORAS

NUESTRA FUERZA: LOS PRECIOS

En PRYCA San Juan somos más baratos

Si por casualidad encuentra un producto más barato en otro sitio; con su ticket **PRYCA** le abonamos la diferencia.

HOROSCOPO

(Del 32 de Abril al 25 de Marzo del pasado año)
Realizado por los eminentes profesores Prrroth y Schnuff.



ARIES (21-03 al 20-04)

Salud: Infarto.

Trabajo: Despido sin indemnización.

Amor: Sí, hijo, sí, tu novia se irá con otro. La vida es así de triste...; pero siempre podrás comprarte un perrito.



PISCIS (20-02 al 20-03)

Salud: i força en el canut.

Trabajo: Esta semana te lloverá el dinero. No olvides el paraguas.

Amor: Esa chica de 135 kilos y 19 dioptrías te conviene. ¡A por ella!



TAURO (21-04 al 20-05)

Salud: Cornada.

Trabajo: A ser posible, debes instruírte en las últimas teorías de la separación del átomo para obtener ese trabajo de camarero tan ansiado.

Amor: La última solución para salvar tu matrimonio es matar a tu cuñada Marilú.



ACUARIO (21-01 al 19-02)

Salud: ?

Trabajo: ?

Amor: ?

Nota.- Una nube entrometida nos impidió observar los astros en el momento en que intentábamos determinar el futuro de los Acuario.



LEO (23-07 al 23-08)

Salud: Ese médico le engaña, usted no tiene salvación.

Trabajo: Los astros te son plenamente favorables para no trabajar los Domingos y fiestas de guardar.

Amor: Olvide el pasado de su pareja; los 15 años en Alcatraz no deben influir en su vida íntima.



ESCORPION (24-10 al 22-11)

Salud: Los astros le aconsejan para su salud mental que deje de leer este Horóscopo.

Trabajo: Normalidad. Seguirá repantigado en su viejo sillón leyendo el periódico cada mañana.

Amor: When you are in Love with a beautiful woman you know that Fabraquer's Discotheque are sensow to the moderning skowlin in the Bañitos de la Reina Swimming-pool.



VIRGO (24-08 al 32-09)

Salud: Cambio de "signo zodiacal".

Trabajo: Sólo hay una manera de evitar que no le asciendan; que le asciendan.

Amor: Te esperan momentos de lujuria y placer locos. Torrebruno vuelve a la programación infantil.



GEMINIS (21-05 al 21-06)

Salud: Tendrá fuertes dolores en el pecho si sigue golpeándose de esa manera.

Trabajo: Monte ese negocio que tanto quería, esta vez no irá a la cárcel.

Amor: Tu mujer ha descubierto que te levantas a altas horas de la madrugada para observar a la vecinita de enfrente. Procúrate otra excusa en vez de la de regar las macetas a las 6 de la mañana.



CAPRICORNIO (21-12 al 20-01)

Salud: كتنش بش أثره صبت دزنش السمن

Trabajo: Tu trabajo en la industria cosmética no mejorará tu aspecto, Jacinto Angel.

Amor: Deja de pensar en esa chica que conociste: Se llama Teodoro José.



CANCER (22-06 al 22-07)

Salud: La conjunción de la luna con la estela luminosa de Júpiter hace que tu suegra esté de mala leche. ¡Sal de casa!

Trabajo: No acabarás ese proyecto tan deseado sentado a la bartola todo el día.

Amor: El nuevo desodorante "Pour home" de los profesores Prrroth y Schnuff hará que por lo menos no se maree cuando pase junto a tí.



SAGITARIO (23-11 al 21-12)

Salud: Auguramos a todos los nacidos bajo este signo que en última instancia les sucederán dos cosas:

- Les dolerá algo.

- No les dolerá nada.

Trabajo: Marte, Miércoles y Jueve chendrán una influencia veneficiosa y le tarán una hintelichenchia como la nuetra. Tí.

Amor: La música suave, una cena encantadora, un aroma oriental y su enigmática presencia no serán bastante para convencer a su osito de peluche.



LIBRA (24-09 al 23-10)

Salud: Su integridad física se verá altamente trastocada si sigue con la costumbre de tirarse debajo de los camiones en marcha.

Trabajo: Mejor no hablar.

Amor: Ella te ama, te busca; pregunta a todas tus amistades donde vives. Necesita un electricista.

COPRIGTH 1987. Denominación de origen: Poveda - Pitaluga.

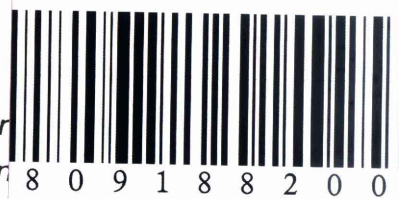
Arzorín y Riquelme, S. L.

Instalacio

Oficina y Taller

Plaza de la Cor

Telfs. 564 29 24



SAN JUAN (Alicante)

SANTJOANERS JUGADORS DE PILOTA

El passat. Va ser precisament per les festes del Cristo, fa cinco o sis anys, quan mitja dotzena d'aficionats del poble, hereus d'aquells altres que havien jugat en altres temps al carrer de Baix, al carrer la Mar o a la Rambla, es van ajuntar per a tornar a pegar-li. Van provar al Canyaret i després al carrer de Benimagrell. A benimagrell van trobar el lloc a propòsit i prompte la cosa va anar pujant i grans i xiquets omplien el carrer els dissabtes, diumenges i festius. Avui no és gens exagerat pensar que hi han al poble més de vint i cinc persones que ben bé podrien jugar tots els caps de setmana a poc que tingueren les condicions apropiades.

Els jugadors. Ara, quan ens trobem, boqueta de nit, final de l'estiu, baix la jacaranda que hi davant la bodega El Llogaret a Benimagrell, rodejats d'aficionats a la pilota, vegem quins són els fruits d'aquell renàixer que parlàvem adés:

Michel Caturla, 17 anys, fill de jugador i sense dubte una de les promeses més clares de l'esport de la pilota a tot arreu, precisament en una funció que suposa més del seixanta per cent de l'equip: la banca o saque.

Felete Caturla, 16 anys, jugador fi que igual por fer de punta que de segon.

Paco Terol, 24 anys, el braç fort, l'home que li pertoca tornar les pilotes de saque.

Pedro Olcina, 24 anys, el que brega per totes les pilotes per difícils que siguin.

i Rafael Caturla, el punter que en una agilitat felina defensa la devantera de l'equip.

—Nosaltres jugàvem a futbol-sala i com al carrer veiem com jugaven a la pilota, a poc a poc van anar aprenent. També el tindre aficionats a la família va influir molt.

La lliga. Tots cinc, la majoria de la família Caturla, formen la selecció que ha representat Sant Joan encuany a la cinquena lliga provincial a llargues que organitza la Diputació d'Alacant. Van entrar al tercer grup de la categoria tercera junt a Alacant, L'Alfàs, Relieu, Mutxamel i El Cam-



pello i a falta de conèixer el resultat de la primera part, pensen que el segon lloc el tenen assegurat, però podrien ben bé quedar els primers. Ara estan pendents del que diga el Comitè. M'interessa per l'experiència de jugar la lliga tant joves:

—Un poc cohibits al començaments, però a poc a poc anem prenguent-li l'aire. El poble que més ens ha impresionat ha segut Altea: molta gent al carrer i bon equip, però la banca fluixa.

El carrer. El barri de Benimagrell, separat del poble per la carretera d'Alacant, feia difícil que baixaren aficionats del poble a veure les partides. Quan enguany s'han jugat al carrer Cristo de la Pau, s'ha vist com molta gent del veïnat i d'altres llocs han anat acostant-se icada dia s'ha vist més ple el carrer.

—Hui per hui, aquest és el millor carrer que tenim al poble: és ample i llarg, té poc veïnat i és cèntric i ben orientat per a jugar per les vesprades. La gent està contenta de que juguem allí i fins el xiquets s'interessen pel joc.

L'Ajuntament. Jugar al carrer té avui molts problemes per què són els cotxes els amos. Tancar un carrer i tallar la circulació no es pot fer sense que l'Ajuntament estiga d'acord.

—Tan l'Ajuntament anterior com este, no han posat mai dificultats i ens han ajudat manant posar les senyals de tràfic i enviant-nos algun guàrdia.

Quan fa uns dies, estant preparant-se les festes, van voler fer un torneig, van enviar un escrit a l'Ajuntament per a que els resservara el carrer.

—No hi ha dret que ara ens

diguen que no es pot jugar-hi perquè volen posar una penya, si abans ens han donat permís a nosaltres. Volem que juguem al carrer de Baix, però no podem jugar si és ple de perilles i a Benimagrell no ens interessa perquè no va la mateixa gent.

Quan em diuen això, veig als joves jugadors molt malhumorats i preocupats pel futur de la pilota. Una festa popular sense partida de pilota, no és festa; i uns jugadors que no pugen jugar a les festes del seu poble, van perguent la il·lusió.

El futur. Hem estat molt de temps sense fer-li cas a l'esport que més ens identifica als valencians i avui, que des de la Generalitat i la Diputació s'estan fent esforços valuosos, seria una llàstima que l'Ajuntament de Sant Joan se despreocupara del joc pel que s'interessen ja molt sanjoaners i d'uns joves que comencen a ser coneguts per tot arreu de la província.

Cal que s'arrime el muscle i que des de la Concejalía de Deportes es faça tot el possible per a que es puga jugar al carrer.

Va de debò.

P.D. A l'hora de tancar este número, l'Ajuntament ha canviat d'opinió i el torneig de festes s'ha pogut jugar, una part al carrer Cristo de la Pau i l'altra al carrer de Baix. Ja seguirem parlant de la pilota.

J. Miralles